# CONVERSATION IN ENGLISH

# المحادثة باللغة الإنجليزية

أ. خالد الخطيب



# المواعدة والغرام

## BREAKING THE ICE

كسر الحاجز

can I buy you a drink?
هل أستطيع أن أشتري لك مشروباً؟ (أدعوك إلى شرب شيء)

would you like a drink?
هل تودّ(ين) مشروباً؟

can I get you a drink?
هل أستطيع أن آتيك بمشروب؟

are you on your own?
هل أنت لوحدك؟

would you like to join us?
هل تودّ(ين) الانضمام إلينا؟

do you mind if I join you?
هل تمانع(ين) إن انضممت إليك(م)؟

do you mind if we join you?
هل تمانع(ين) إن انضممنا إليك(م)؟

do you come here often?
هل تأتي(ن) إلى هنا كثيراً؟

is this your first time here?
هل هذه هي المرة الأولى التي تأتي(ن) فيها الـ هنا؟

is this your first time here?

هل هذه هي المرة الأولى التي تأتي(ن) فيها إلى هنا؟

have you been here before?

هل سبق أن أتيت إلى هنا؟

would you like to dance?

هل تودّ(ين) الرقص؟

## ASKING SOMEONE OUT

طلب موعد غرامي

do you want to go for a drink sometime?

هل تودّ(ين) الخروج لشرب شيء في وقت ما؟

if you'd like to meet up sometime, let me know!

إذا كنت ترغب(ين) باللقاء في وقت ما، خبّر(ي)ني

would you like to join me for a coffee?

هل ترغب(ين) بالانضمام إليّ لشرب فنجان قهوة؟

do you fancy getting a bite to eat?

هل ترغب(ين) بعض من الطعام؟

do you fancy lunch sometime?
هل ترغب(ين) بتناول الغداء في وقت ما؟

do you fancy dinner sometime?
هل ترغب(ين) بتناول العشاء في وقت ما؟

do you fancy going to see a film sometime?
هل ترغب(ين) بالذهاب لمشاهدة فيلم في وقت ما؟

that sounds good
يروق لي ذلك (تعجبني الفكرة)

I'd love to!
أحبّ أن أفعل!

sorry, I'm busy
آسف، أنا مشغول(ة)

sorry, you're not my type!
آسف، لست من النمط الذي يعجبني

here's my number
هذا رقمي

what's your phone number?
ما رقم هاتفك؟

could I take your phone number?
هل أستطيع أن آخذ رقم هاتفك؟

## ON A DATE

في موعد غرامي

- what do you think of this place?
  ما رأيك بهذا المكان؟
- shall we go somewhere else?
  هل نذهب إلى مكان آخر؟
- I know a good place
  أعرف مكاناً جيدا
- can I kiss you?
  هل أستطيع أن أقبلك؟
- can I walk you home?
  هل أستطيع أن أوصلك إلى المنزل؟ (سيراً على الأقدام)
- can I drive you home?
  هل أستطيع أن أوصلك إلى المنزل؟ (بالسيارة)
- would you like to come in for a coffee?
  هل تودّ(ين) الدخول لشرب فنجان قهوة؟
- would you like to come back to mine?
  هل تودّ(ين) أن نعود إلى بيتي؟

## TALKING ABOUT FEELINGS
## الحديث عن المشاعر

what do you think of me?
ما رأيك بي؟

I enjoy spending time with you
أستمتع بقضاء الوقت معك

I find you very attractive
أنت جذّاب(ة) جداً بالنسبة لي

I like you
تعجبني/تعجبينني

I like you a lot
تعجبني/تعجبينني كثيراً

I'm crazy about you
أنا مجنون(ة) بك

I love you!
أحبّك

will you marry me?
هل تتزوّجني/تتزوّجينني؟

I miss you
أنا مشتاق إليك

I've missed you
لقد اشتقت إليك

I'm crazy about you

أنا مجنون(ة) بك

I love you!

أحبّك

will you marry me?

هل تتزوّجني/تتزوّجينني؟

I miss you

أنا مشتاق إليك

I've missed you

لقد اشتقت إليك

## PHYSICAL RELATIONSHIPS

## العلاقة الجنسية

do you have any condoms?

هل لديك "كوندوم"؟ (واقي ذكري)

## SEXUAL ORIENTATION

## الميول الجنسية

I'm straight

أنا قويم

I'm gay

أنا مثليّ

I'm bisexual

أنا متعدد الميول

# ترتيب اللقاء

VITING SOMEONE OUT

دعوة أحدهم للخروج

are you up to anything this evening?
هل تفعل أي شيء مساء اليوم؟

have you got any plans for this evening?
هل لديك أية خطط من أجل مساء اليوم؟

have you got any plans for tomorrow?
هل لديك أية خطط من أجل الغد؟

have you got any plans for the weekend?
هل لديك أية خطط من أجل عطلة نهاية الأسبوع؟

are you free tomorrow afternoon?
هل أنت حرّ غداً بعد الظهر؟

are you free tomorrow evening?
هل أنت حرّ غداً مساء؟

what would you like to do this evening?
ماذا تودّ أن تفعل مساء اليوم؟

do you want to go somewhere at the weekend?
هل تودّ الذهاب إلى مكان ما في العطلة؟

do you fancy going out tonight?
هل ترغب الخروج اليوم مسأً؟

sure
بالتأكيد

I'd love to
أحبّ أن أفعل

sounds good
يبدو جيدا

that sounds like fun
يبدو ذلك ممتعاً

sorry, I can't make it
آسف، لا استطيع أن آتي

I'm afraid I already have plans
يؤسفني أنني سبق أن خطّطت لأشياء أخرى

I'm too tired
أنا متعب جداً

I'm staying in tonight
سأبقى في البيت الليلة

I've got too much work to do

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

I've got too much work to do
لديّ الكثير جداً من العمل

I need to study
يجب أن أدرس

I'm very busy at the moment
أنا مشغول جداً حالياً

## ARRANGING THE TIME AND PLACE
## ترتيب الزمان والمكان

what time shall we meet?
متى نلتقي؟

let's meet at eight o'clock
لنلتقِ عند الساعة الثامنة

where would you like to meet?
أين تحب أن تلتقي؟

I'll see you in the pub at ten o'clock
سأراك في الحانة الساعة العاشرة

I'll see you at the cinema at ten o'clock
سأراك في السينما الساعة العاشرة

I'll meet you there
سألاقيك هناك

# تعابير الوقت

## SPECIFYING THE DAY
تحديد اليوم

the day before yesterday
أول البارحة

yesterday
البارحة

today
اليوم

tomorrow
غداً

the day after tomorrow
بعد غد

## SPECIFYING THE TIME OF DAY
تحديد الوقت خلال اليوم

last night
ليلة البارحة

tonight
الليلة

tomorrow night
ليلة الغد

| | |
|---|---|
| ☆ | in the afternoon<br>بعد الظهر |
| ☆ | in the evening<br>مساءً |
| ☆ | yesterday morning<br>البارحة صباحاً |
| ☆ | yesterday afternoon<br>البارحة بعد الظهر |
| ☆ | yesterday evening<br>البارحة مساء |
| ☆ | this morning<br>هذا الصباح |
| ☆ | this afternoon<br>بعد ظهر اليوم |
| ☆ | this evening<br>مساء اليوم |
| ☆ | tomorrow morning<br>صباح الغد |
| ☆ | tomorrow afternoon<br>بعد ظهر الغد |
| ☆ | tomorrow evening<br>مساء الغد |

- اللغات والتواصل
- العائلة والعلاقات
- الاهتمامات
- العمل
- التعليم
- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس

## SPECIFYING THE WEEK, MONTH, OR YEAR

تحديد الأسبوع، الشهر أو السنة

| | |
|---|---|
| last week | الأسبوع الماضي |
| last month | الشهر الماضي |
| last year | السنة الماضية |
| this week | هذا الأسبوع |
| this month | هذا الشهر |
| this year | هذه السنة |
| next week | الأسبوع القادم |
| next month | الشهر القادم |
| next year | السنة القدمة |

## OTHER TIME EXPRESSIONS
## تعابير زمنية أخرى

five minutes ago
قبل خمس دقائق

an hour ago
قبل ساعة

a week ago
قبل أسبوع

two weeks ago
قبل أسبوعين

a month ago
قبل شهر

a year ago
قبل سنة

a long time ago
قبل زمن طويل

in ten minutes' time
بعد عشر دقائق زمنريه او بعد عشر دقائق

in ten minutes
بعد عشر دقائق زمنريه او بعد عشر دقائق

in an hour's time
بعد ساعة زمنريه او بعد ساعة

| | |
|---|---|
| ☆ in an hour<br>بعد ساعة زمنريه او بعد ساعة | اللغات والتواصل |
| ☆ in a week's time<br>بعد أسبوع من الوقت او بعد اسبوع | العائلة والعلاقات |
| ☆ in a week<br>بعد أسبوع من الوقت او بعد اسبوع | الاهتمامات |
| ☆ in ten days' time<br>بعد عشرة أيام | العمل |
| ☆ in ten days<br>بعد عشرة أيام | التعليم |
| ☆ in three weeks' time<br>بعد ثلاثة اسابيع | الدين |
| ☆ in three weeks<br>بعد ثلاثة اسابيع | المواعدة والغرام |
| ☆ in two months' time<br>بعد شهرين | ترتيب اللقاء |
| ☆ in two months<br>بعد شهرين | تعابير الوقت |
| ☆ in ten years' time<br>بعد عشر سنوات | الإخبار عن الوقت |
| ☆ in ten years<br>بعد عشر سنوات | التواريخ |
| | الطقس |

# الإخبار عن الوقت

## ASKING THE TIME

السؤال عن الوقت

☆ what's the time?
كم الساعة؟ (حرفياً: ما الوقت؟)

☆ what time is it?
كم الساعة؟

☆ could you tell me the time, please?
هلاّ أخبرتني كم الساعة من فضلك؟

☆ do you happen to have the time?
هل تعرف كم الساعة يا ترى؟ (حرفياً: هل لديك الوقت يا ترى؟)

☆ do you know what time it is?
هل تعرف كم الساعة؟

## TELLING THE TIME

الإخبار عن الوقت

☆ it's exactly ...
إنها ... تماماً

☆ it's about ...
إنها حوالي ...

☆ it's almost ...
إنها ... تقريباً

it's just gone ...
إنها أصبحت ... للتوّ

one o'clock
الساعة الواحدة

two o'clock
الساعة الثانية

three o'clock
الساعة الثالثة

four o'clock
الساعة الرابعة

five o'clock
الساعة الخامسة

six o'clock
الساعة السادسة

seven o'clock
الساعة السابعة

eight o'clock
الساعة الثامنة

nine o'clock
الساعة التاسعة

ten o'clock
الساعة العاشرة

اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس

eleven o'clock
الساعة الحادية عشر

twelve o'clock
الساعة الثانية عشر

quarter past one
الواحدة والربع

quarter past two
الثانية والربع

quarter past three
الثالثة والربع

half past one
الواحدة والنصف

half past two
الثانية والنصف

half past three
الثالثة والنصف

quarter to one
الواحدة إلا ربع

quarter to two
الثانية إلا ربع

quarter to three
الثالثة إلا ربع

five past one
الواحدة وخمس دقائق

ten past one
الواحدة وعشر دقائق

twenty past one
الواحدة و الثلث (وعشرون دقيقة)

twenty-five past one
الواحدة وخمس وعشرون دقيقة

five to two
الثانية إلا خمس دقائق

ten to two
الثانية إلا عشر دقائق

twenty to two
الثانية إلا عشرين دقيقة

twenty-five to two
الثانية إلا خمس وعشرين دقيقة

ten fifteen
العاشرة و الربع (وخمس عشرة دقيقة)

ten thirty
العاشرة والنصف (وثلاثون دقيقة)

ten forty-five
العاشرة وخمس وأربعون دقيقة (الحادية


تحويل عملات
اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس

six pm
السادسة مساء

noon
ظهراً، في منتصف اليوم

midday
ظهراً، في منتصف اليوم

midnight
في منتصف الليل

11.47am
11:47 صباحاً

2.13pm
2:13 مساء

## CLOCKS
## الساعات

my watch is fast
ساعة يدي متقدّمة

my watch is slow
ساعة يدي متأخرة

that clock's a little fast
ساعة الحائط تلك متقدّمة قليلاً

that clock's a little slow
ساعة الحائط تلك متأخرة قليلاً

# التواريخ

## ASKING THE DATE

السؤال عن التاريخ

what's the date today?

ما التاريخ اليوم؟

what's today's date?

ما تاريخ اليوم؟

## DATES

التواريخ

15 October

15 تشرين الأول/أكتوبر

October 15

15 تشرين الأول/أكتوبر

Monday, 1 January

الاثنين، 1 كانون الثاني/يناير

on 2 February

في 2 شباط

at the beginning of July

في بداية تموز/يوليو

in mid-December

في أواسط كانون الأول/ديسمبر

at the end of March

# الطقس

## WEATHER CONDITIONS

أحوال الطقس

| English | العربية |
|---|---|
| what's the weather like? | كيف الطقس؟ |
| it's sunny | انهمشمس |
| it's cloudy | انهغائم |
| it's windy | انهعاصف (مذروٌ بالرياح) |
| it's foggy | انهضبابيٍ |
| it's stormy | انهعاصف |
| it's raining | إنها تمطر |
| it's hailing | إنها تُبرِد (تمطر بَرَداً) |
| it's snowing | إنها تثلج |
| what a nice day! | |

☆ what a nice day!
يا له من يوم جميل!

☆ what a beautiful day!
يا له من يوم جميل!

☆ it's not a very nice day
ليس يوماً جميلاً جداً

☆ what a terrible day!
يا له من يوم فظيع!

☆ what miserable weather!
يا له من طقس بائس!

☆ it's starting to rain
لقد بدأت تمطر

☆ it's stopped raining
لقد توقف المطر

☆ it's pouring with rain
إنها تمطر بغزارة

☆ it's raining cats and dogs
إنها تمطر قططاً وكلاباً (أي بغزارة شديدة)

☆ the weather's fine
الطقس جيد

☆ the sun's shining
الشمس مشرقة

- اللغات والتواصل
- العائلة والعلاقات
- الاهتمامات
- العمل
- التعليم
- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس

there's not a cloud in the sky
ليس من غيمة في السماء

the sky's overcast
السماء متلبّدة بالغيوم

it's clearing up
إنه (الجو) يصحو

the sun's come out
لقد أشرقت الشمس

the sun's just gone in
لقد غابت الشمس للتوّ

there's a strong wind
هناك رياح قوية

the wind's dropped
لقد خفّت الرياح

that sounds like thunder
ذلك يشبه صوت الرعد

that's lightning
ذلك برق

## TEMPERATURES
## درجات الحرارة

what's the temperature?
كم درجة الحرارة؟

TEMPERATURES

درجات الحرارة

what's the temperature?
كم درجة الحرارة؟

it's 22°C
إنها 22 درجة سيلسيوس

temperatures are in the mid-20s
درجات الحرارة في أواسط العشرينات

what temperature do you think it is?
كم درجة الحرارة برأيك؟

probably about 30°C
حوالي 30 درجة سيلسيوس ربما

it's hot
إنهحارّ

it's cold
إنهبارد

it's baking hot
إنهحار كالفرن

it's freezing
إنهصقيعي

it's freezing cold
إنهبارد كالصقيع

it's freezing

إنهصقيعي

it's freezing cold

إنهبارد كالصقيع

it's below freezing

إنه تحت درجة الصقيع

## THE WEATHER FORECAST

تنبؤات الطقس

what's the forecast?

ما التنبؤات بالطقس؟

what's the forecast like?

كيف تنبؤات الطقس؟

it's forecast to rain

يُتنبَأ أن تمطر

it's going to freeze tonight

سيكون صقيعاً الليلة

it looks like it's going to rain

يبدو أنها ستمطر

we're expecting a thunderstorm

نتوقع عاصفة رعدية

it's supposed to clear up later

من المفترض أن يصحو الجو فيما بعد

# في البيت

## GENERAL PHRASES

عبارات عامة

- would anyone like a tea or coffee?
  هل من أحد يودّ شاياً أو قهوة؟
- would anyone like a cup of tea?
  هل من أحد يودّ كوباً من الشاي؟
- I'll put the kettle on
  سأشعل المغلاة (الغلاّية)
- the kettle's boiled
  الماء يغلي (حرفياً: المغلاة تغلي)
- can you put the light on?
  هل من الممكن ان تشعل الضوء؟
- can you switch the light on?
  هل من الممكن ان تشعل الضوء؟
- can you turn the light off?
  هل من الممكن ان تطفئ الضوء؟
- can you switch the light off?
  هل من الممكن ان تطفئ الضوء؟
- is there anything I can do to help?

is there anything I can do to help?
هل من شيء أستطيع أن أفعله للمساعدة؟

could you help me wash the dishes?
هل تساعدني في غسل الصحون؟

I'll wash and you dry
أنا سأغسل وأنت تجفّف

I'm going to bed
سأخلد للنوم

## HOME ENTERTAINMENT
## تسلية منزلية

is there anything good on TV?
هل هناك أي شيء جيد على التلفاز؟

is there anything good on television tonight?
هل هناك أي شيء جيد على التلفاز الليلة؟

there's a good film on later
سيكون هناك فلماً جيداً

do you want to watch a film?
هل تريد مشاهدة فيلم؟

do you want to watch a DVD?
هل تريد مشاهدة دي في دي؟

do you want me to put the TV on?
هل تريدني أن أشغل التلفاز؟

could you pass me the remote control?
هلا ناولتني جهاز التحكم؟

do you want a game of chess?
هل ترغب بلعب شطرنج؟

do you want a game of cards?
هل ترغب بلعب ورق؟

## WATCHING SPORT ON TV
## مشاهدة الرياضة على التلفاز

what time's the match on?
متى تبدأ المباراة؟

who's playing?
من يلعب؟

who's winning?
من الرابح؟

what's the score?
ما النتيجة؟

0 - 0
صفر – صفر



اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ

who won?

من ربح؟

it was a draw

لقد كان تعادلاً

## MEALTIME CONVERSATION

## المحادثة اثناء الطعام

what's for breakfast?

ماذا هناك على الفطور؟

what's for lunch?

ماذا هناك على الغداء؟

what's for dinner?

ماذا هناك على العشاء؟

breakfast's ready

الفطور جاهز

lunch is ready

الغداء جاهز

dinner's ready

العشاء جاهز

what would you like for breakfast?

ماذا تحبّ أن تأكل على الفطور؟

what would you like for lunch?

ماذا تحبّ أن تأكل على الغداء؟



- اللغات والتواصل
- العائلة والعلاقات
- الاهتمامات
- العمل
- التعليم
- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس

what would you like for lunch?
ماذا تحبّ أن تأكل على الغداء؟

what would you like for dinner?
ماذا تحبّ أن تأكل على العشاء؟

would you like some toast?
هل تودّ بعض الخبز المحمّص

could you pass the salt, please?
هلاّ مرّرت لي الملح من فضلك؟

could you pass the sugar, please?
هلاّ مرّرت لي السكر من فضلك؟

could you pass the butter, please?
هلاّ مرّرت لي الزبدة من فضلك؟

would you like a glass of water?
هل تودّ كأساً من الماء؟

would you like a glass of orange juice?
هل تودّ كأساً من عصير البرتقال؟

would you like a glass of wine?
هل تودّ كأساً من النبيذ؟

careful, the plate's very hot!
احذر، الصحن ساخن جداً!

would you like some more?
هل تودّ المزيد؟

have you had enough to eat?
هل أكلت بما فيه الكفاية؟

would anyone like dessert?
هل من أحد يودّ حلويات؟

would anyone like coffee?
هل من أحد يودّ قهوة؟

what's for dessert?
ماذا هناك من حلويات؟

I'm full
لقد شبعت

that was lovely
كان ذلك جميلاً

that was excellent
كان ذلك ممتازاً

that was very tasty
كان ذلك طيّب المذاق جداً

that was delicious
كان ذلك لذيذاً

have you had enough to eat?
هل أكلت بما فيه الكفاية؟

would anyone like dessert?
هل من أحد يودّ حلويات؟

would anyone like coffee?
هل من أحد يودّ قهوة؟

what's for dessert?
ماذا هناك من حلويات؟

I'm full
لقد شبعت

that was lovely
كان ذلك جميلاً

that was excellent
كان ذلك ممتازاً

that was very tasty
كان ذلك طيّب المذاق جداً

that was delicious
كان ذلك لذيذاً

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Beware of the dog
احذر من الكلاب

# مؤانسة الضيوف

## ON ARRIVAL

عند الوصول

☆ come on in!
تفضّل(وا) بالدخول

☆ good to see you!
تسرّني رؤيتك (م)

☆ you're looking well
تبدو(ن) بحال جيدة

☆ please take your shoes off
اخلع (وا) حذائك/أحذيتكم من فضلك(م)

☆ can I take your coat?
هل لي بمعطفك؟

☆ sorry we're late
آسفون على التأخر

☆ did you have a good journey?
هل كانت رحلتك(م) مريحة؟

☆ did you find us alright?
هل وجدت(م) صعوبة في إيجادنا؟ (إيجاد العنوان)

☆ I'll show you your room
سأريك(م) غرفتك(م)



العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

this is your room

هذه غرفتك(م)

would you like a towel?

هل تريد منشفة؟

make yourself at home

تصرف(وا) كما لو كنت(م) في منزلك(م)

## OFFERING DRINKS

## تقديم المشروبات

can I get you anything to drink?

هل أجلب لك(م) أي شيء للشرب؟ (هل ترغب(ون) في شرب شيء؟)

would you like a tea or coffee?

هل تودّ(ون) شاياً أو قهوة؟

how do you take it?

كيف تحبّها؟ (الشاي أو القهوة)

do you take sugar?

هل تشرب (شايك أو قهوتك) مع سكر؟

do you take milk?

هل تشرب (شايك أو قهوتك) مع حليب؟

how many sugars do you take?

كم ملعقة أو قطعة سكر تريد؟

would you like a soft drink?

هل ترغب بـ بعصير (شراب غير مسكِر)؟

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

☆ would you like a beer?
هل ترغب بـ بيرة؟

☆ would you like a glass of wine?
هل ترغب بـ كأس من النبيذ؟

☆ would you like a gin and tonic?
هل ترغب بـ جين مع تونيك؟

## OTHER USEFUL PHRASES
## عبارات مفيدة أخرى

☆ have a seat!
تفضّل(وا) بالجلوس

☆ let's go into the lounge
لندخل إلى غرفة الجلوس

☆ let's go into the living room
لندخل إلى غرفة المعيشة

☆ let's go into the dining room
لندخل إلى غرفة الطعام

☆ do you mind if I smoke here?
هل تمانع إن دخّنت هنا؟

☆ I'd prefer it if you went outside
أفضّل لو ذهبت إلى الخارج

☆ are you ready to eat now?
هل أنت(م) جاهز(ون) للأكل الآن؟



- العمل
- التعليم
- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر

☆ let's go into the living room
لندخل إلى غرفة المعيشة

☆ let's go into the dining room
لندخل إلى غرفة الطعام

☆ do you mind if I smoke here?
هل تمانع إن دخّنت هنا؟

☆ I'd prefer it if you went outside
أفضّل لو ذهبت إلى الخارج

☆ are you ready to eat now?
هل أنت(م) جاهز(ون) للأكل الآن؟

☆ who's driving tonight?
من سيقود الليلة؟

☆ could I use your phone?
هل أستطيع استخدام هاتفك(م)؟

☆ your taxi's here
سيارة أجرتك(م) قد وصلت

☆ thanks for coming
شكراً على قدومك(م)

☆ have a safe journey home
سفراً آمناً في طريق عودتك(م) إلى البيت

☆ thanks for a lovely evening
شكراً على الأمسية الجميلة

العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
**مؤانسة الضيوف**
السفر

# السفر

where's the ticket office?
أين مكتب التذاكر؟

where do I get the bus to Southampton from?
من أين آخذ الباص إلى ساوثهامبتون؟

where do I get the train to Southampton from?
من أين آخذ القطار إلى ساوثهامبتون؟

what time's the next train to Portsmouth?
متى موعد القطار التالي إلى بورتزموث؟

what time's the next ferry to Portsmouth?
متى موعد العبّارة التالي إلى بورتزموث؟

this bus has been cancelled
لقد ألغي(ت) الباص

this flight has been cancelled
لقد ألغي(ت) الطائرة

this train has been delayed
لقد تأخر(ت) القطار

this flight has been delayed
لقد تأخر(ت) الطائرة

have you ever been to Italy?
هل سبق أن ذهبت إلى إيطاليا؟

yes, I went there on holiday
نعم، ذهبت إلى هناك في عطلة

no, I've never been there
لا، لم أذهب إلى هنالك قطّ

I've never been, but I'd love to go someday
لم أذهب قطّ، لكني أحبّ أن أذهب يوماً ما

how long does the journey take?
كم تستغرق الرحلة؟

what time do we arrive?
متى نصل؟

do you get travel sick?
هل تُصاب بالغثيان أثناء السفر؟

have a good journey!
رحلة سعيدة!

enjoy your trip!
استمتع برحلتك!

## AT THE TRAVEL AGENTS
في مكتب السفر

I'd like to travel to Spain
أريد أن أسافر إلى إسبانيا

how long does the journey take?
كم تستغرق الرحلة؟

what time do we arrive?
متى نصل؟

do you get travel sick?
هل تُصاب بالغثيان أثناء السفر؟

have a good journey!
رحلة سعيدة!

enjoy your trip!
استمتع برحلتك!

## AT THE TRAVEL AGENTS
## في مكتب السفر

I'd like to travel to Spain
أريد أن أسافر إلى إسبانيا

I'd like to book a trip to Berlin
أريد أن أحجز رحلة إلى برلين

how much are the flights?
بكم الرحلات بالطائرة؟

do you have any brochures on Switzerland?
هل لديكم أي كتيبات عن سويسرا؟

do I need a visa for Turkey?
هل أحتاج إلى فيزا من أجل تركيا؟

# السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

## ASKING DIRECTIONS

السؤال عن الاتجاهات

excuse me, could you tell me how to get to the bus station?
عذراً، هلاّ أخبرتني كيف أصل إلى محطة الباص؟

excuse me, do you know where the post office is?
عذراً، هل تعرف أين يقع مكتب البريد؟

I'm sorry, I don't know
آسف، لا أعرف

sorry, I'm not from around here
آسف، لست من هنا

I'm looking for this address
أنا أبحث عن هذا العنوان

are we on the right road for Brighton?
هل نحن في الطريق الصحيح إلى برايتون؟

is this the right way for Ipswich?
هل هذا هو الطريق الصحيح إلى إبسويتش؟

do you have a map?
هل لديك خارطة؟

can you show me on the map?
هل تستطيع أن تريني على الخارطة؟

## GIVING DIRECTIONS
إعطاء الاتجاهات

it's this way
إنه من هنا

it's that way
إنه من هناك

you're going the wrong way
أنت تذهب في الطريق الخاطئ

you're going in the wrong direction
أنت تذهب في الاتجاه الخاطئ

take this road
اتبع هذا الطريق

go down there
اذهب إلى هناك في الأسفل

take the first on the left
خذ (المدخل أو الشارع) الأول على اليسار

take the second on the right
خذ (المدخل أو الشارع) الثاني على اليمين

turn right at the crossroads
استدر يميناً عند مفترق الطرق

continue straight ahead for about a mile
تابع قُدُماً لميل تقريباً (الميل يساوي 1,6 كيلومتر تقريباً)

continue past the fire station
استمر إلى ما بعد مركز الإطفاء

you'll pass a supermarket on your left
ستعبر سوبرماركتاً على يسارك

keep going for another hundred yards
استمر بالسير لـ مئة ياردة أخرى (حوالي 91 متراً)

keep going for another two hundred metres
استمر بالسير لـ مئتي متر أخرى

keep going for another half mile
استمر بالسير لـ نصف ميل أخرى (حوالي 800 متراً)

keep going for another kilometre
استمر بالسير لـ كيلومتر أخرى

it'll be on your left



- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات

## HOW FAR IS IT?

كم يبعد؟

how far is it?
كم يبعد؟

how far is it to the airport?
كم يبعد المطار؟

how far is it to the beach from here?
كم يبعد الشاطئ من هنا؟

is it far?
هل هو بعيد؟

is it a long way?
هل الطريق طويل؟

it's not far
إنه ليس بعيداً

it's quite close
إنه قريب نوعاً ما

it's quite a long way
إنه الطريق طويلة نوعاً ما

it's a long way on foot
إنه الطريق طويلة سيراً على الأقدام

it's a long way to walk
إنه الطريق طويلة سيراً

## GIVING DIRECTIONS TO DRIVERS
## إعطاء الاتجاهات للسائقين

☆ follow the signs for the town centre
اتبع اللافتات إلى مركز البلدة أو المدينة

☆ follow the signs for Birmingham
اتبع اللافتات إلى برمنغهام

☆ continue straight on past some traffic lights
تابع السير قدماً بعد إشارات المرور

☆ at the second set of traffic lights, turn left
عند ثاني إشارة مرور، استدر يساراً

☆ go over the roundabout
اعبر الدوّار

☆ take the second exit at the roundabout
خذ المخرج الثاني عند الدوّار

☆ turn right at the T-junction
استدر يميناً عند التقاطع تي

☆ go under the bridge
اذهب من تحت الجسر

# السيارات

can I park here?
هل أستطيع أن أصفّ سيارتي هنا؟

where's the nearest petrol station?
أين أقرب محطة وقود؟

how far is it to the next services?
كم تبعد محطة الاستراحة التالية؟

are we nearly there?
هل نكاد نصل؟

please slow down!
أرجوك تمهّل

we've had an accident
لقد وقع لنا حادث

sorry, it was my fault
آسف، كانت غلطتي

it wasn't my fault
لم تكن غلطتي

you've left your lights on
لقد تركت أضواء سيارتك مشعولة

## AT A PETROL STATION
## في محطة وقود

how much would you like?
كم تريد؟

full, please
ممتلئ، من فضلك

£25 worth, please
بما يعادل 25 جنيهاً، من فضلك

it takes petrol
إنها تأخذ بنزين

it takes diesel
إنها تأخذ مازوت

I'd like some oil
أريد بعض الزيت

can I check my tyre pressures here?
هل أستطيع أن أفحص ضغط إطاراتي هنا؟

## MECHANICAL PROBLEMS
## مشاكل ميكانيكية

my car's broken down
لقد تعطّلت سيارتي

## MECHANICAL PROBLEMS
مشاكل ميكانيكية

- my car's broken down
  لقد تعطّلت سيارتي
- my car won't start
  سيارتي لا تُقلع
- we've run out of petrol
  لقد نفدنا من الوقود
- the battery's flat
  البطارية فارغة
- have you got any jump leads?
  هل لديك وصلات بطارية؟
- I've got a flat tyre
  لديّ إطار فارغ
- I've got a puncture
  لديّ ثقب (في الإطار)
- the speedometer isn't working
  عدّاد السرعة لا يعمل
- the petrol gauge isn't working
  عدّاد البنزين لا يعمل
- the fuel gauge isn't working
  عدّاد الوقود لا يعمل

## DEALING WITH THE POLICE
## التعامل مع الشرطة

☆ could I see your driving licence?
هل أستطيع أن أرى رخصة أو شهادة سوقك؟

☆ do you know what speed you were doing?
هل تعرف كم كانت سرعتك؟

☆ are you insured on this vehicle?
هل لديك تأمين لهذه المركبة؟

☆ could I see your insurance documents?
هل أستطيع أن أرى اوراق التأمين؟

☆ have you had anything to drink?
هل شربت أي شيء؟ (كحول)

☆ how much have you had to drink?
كم من الكحول لقد شربت؟

☆ could you blow into this tube, please?
هل من الممكن ان تنفخ في هذا الأنبوب من فضلك؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

| الدين |
|---|
| المواعدة والغرام |
| ترتيب اللقاء |
| تعابير الوقت |
| الإخبار عن الوقت |
| التواريخ |
| الطقس |
| في البيت |
| مؤانسة الضيوف |
| السفر |
| السؤال عن وإعطاء الاتجاهات |
| السيارات |

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

| | |
|---|---|
| ☆ | Stop<br>توقّف |
| ☆ | Give way<br>أعطِ طريقاً |
| ☆ | No entry<br>ممنوع الدخول |
| ☆ | One way<br>طريق أحادي الاتجاه |
| ☆ | Parking<br>موقف سيارات |
| ☆ | No parking<br>ممنوع توقيف السيارات |
| ☆ | No stopping<br>ممنوع التوقف |
| ☆ | Vehicles will be clamped<br>سيتم احتجاز السيارات |
| ☆ | Keep left<br>ابقَ على اليسار |
| ☆ | Get in lane<br>ادخل في الخط (على الطرق السريعة) |

| | |
|---|---|
| Low bridge<br>جسر منخفض | الدين |
| Level crossing<br>تقاطع على نفس المستوى | المواعدة والغرام |
| Bus lane<br>خط باص | ترتيب اللقاء |
| No through road<br>طريق غير سالك | تعابير الوقت |
| Caution<br>تحذير | الإخبار عن الوقت |
| Fog<br>ضباب | التواريخ |
| Diversion<br>تحويل | الطقس |
| Road closed<br>الطريق مغلق | في البيت |
| Roadworks<br>تصليحات طرق | مؤانسة الضيوف |
| Accident ahead<br>حادث إلى الأمام | السفر |
| Queue ahead<br>طابور (رتل) إلى الأمام | السؤال عن وإعطاء الاتجاهات |
| | السيارات |

# استئجار سيارة

I'd like to hire a car
أودّ أن أستأجر سيارة

how long for?
من أجل كم من الزمن؟

for how many days?
لمدة كم يوم؟

for one day
لمدة يوم واحد

for two days
لمدة يومين

for a week
لمدة أسبوع

how much does it cost?
كم تكلّف؟

£40 a day with unlimited mileage
40 جنيهاً في اليوم مع مسافة سير غير محدودة

what type of car do you want — manual or automatic?
أي نوع من السيارات تريد – يدوية أم آلية؟

has this car got air conditioning?
هل للسيارة تكييف؟

has this car got central locking?
هل للسيارة قفل مركزي؟

has this car got a CD player?
هل للسيارة سؤاقة أقراص ليزرية (سي دي)؟

has this car got child locks?
هل للسيارة قفل أطفال؟

could I see your driving licence?
هل أستطيع أن أرى رخصة سوقك؟

you have to bring it back with a full tank
يجب أن تُرجعها مع خزان وقود ممتلئ

it has to be returned by 2pm on Saturday
يجب أن تعود (السيارة) قبل الثانية بعد ظهر يوم السبت

remember to drive on the left
تذكر أن تقود على اليسار

remember to drive on the right
تذكر أن تقود على اليمين

## OPERATING THE CAR

## تشغيل السيارة

## OPERATING THE CAR

## تشغيل السيارة

☆ does it take petrol or diesel?
هل تأخذ (تعمل على) البنزين أم المازوت؟

☆ is it manual or automatic?
هل هي يدوية أم أوتوماتيكية؟

☆ I'll show you the controls
سأريك أدوات التحكم

☆ where are the lights?
أين الأضواء؟

☆ where are the indicators?
أين الغمازات؟

☆ where are the windscreen wipers?
أين ماسحات الزجاج الأمامي؟

☆ how do you open the petrol tank? (إنكليزية أمريكية: gas tank)
كيف تفتح خزان الوقود؟

☆ how do you open the boot? (إنكليزية أمريكية: trunk)
كيف تفتح صندوق السيارة (الباكاج)؟

☆ how do you open the bonnet? (إنكليزية أمريكية: hood)
كيف تفتح غطاء المحرّك؟

# السفر بسيارة أجرة

☆ do you know where I can get a taxi?
هل تعرف أين يمكن أن أجد سيارة أجرة (تكسي)؟

☆ do you have a taxi number?
هل لديك رقم هاتف لسيارة أجرة؟

## ORDERING A TAXI
طلب سيارة أجرة

☆ I'd like a taxi, please
أريد سيارة أجرة، من فضلك

☆ sorry, there are none available at the moment
آسف، ليست هناك أية (سيارات أجرة) متوافرة حالياً

☆ where are you?
أين أنت؟

☆ what's the address?
ما العنوان؟

☆ I'm at the Metropolitan Hotel
أنا في فندق الميتروبوليتان

☆ I'm at the train station
أنا في محطة القطار

ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار

I'm at the corner of Oxford Street and Tottenham Court Road

أنا عند زاوية شارع أوكسفورد وشارع توتنام كورت

could I take your name, please?

هل أستطيع أن آخذ اسمك، لو سمحت؟

how long will I have to wait?

كم من الوقت سأنتظر؟

how long will it be?

كم سيطول ذلك؟

quarter of an hour

ربع ساعة

about ten minutes

حوالي عشر دقائق

it's on its way

إنها في طريقها (إليك)

## IN THE TAXI

## في سيارة الأجرة

where would you like to go?

أين تودّ أن تذهب؟

I'd like to go to Charing Cross station

أودّ الذهاب إلى محطة تشارينغ كروس

could you take me to the city centre?
هلاّ أخذتني إلى مركز المدينة

how much would it cost to Heathrow Airport?
مطار هيثرو

how much will it cost?
كم التكلفة؟

could we stop at a cashpoint?
هل نستطيع التوقف عند آلة صرف آلي؟ (لسحب نقود)

is the meter switched on?
هل العدّاد مشغّل؟

please switch the meter on
هلاّ شغّلت العدّاد من فضلك

how long will the journey take?
كم ستستغرق الرحلة؟

do you mind if I open the window?
هل تمانع إن فتحث النافذة؟

do you mind if I close the window?
هل تمانع إن أغلقت النافذة؟

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

السيارات

استئجار سيارة

السفر بسيارة أجرة

how much is it?
كم التكلفة؟

have you got anything smaller?
هل لديك أي شيء أصغر؟ (ورقة نقود من فئة أصغر)

that's fine, keep the change
لا بأس بذلك، احتفظ بالخردة

would you like a receipt?
هل تريد إيصالاً؟

could I have a receipt, please?
هل أستطيع أن أحصل على إيصال من فضلك؟

could you pick me up here at six o'clock?
هل تستطيع أن تأخذني من هنا عند الساعة السادسة؟

could you wait for me here?
هل تستطيع أن تنتظرني هنا؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Taxis
سيارات أجرة

For hire
للأجرة


ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار

# السفر بالباص والقطار

## AT THE BUS OR TRAIN STATION
في محطة الباص أو القطار

☆ where's the ticket office?
أين مكتب التذاكر؟

☆ where are the ticket machines?
أين آلات التذاكر؟

☆ what time's the next bus to Camden?
متى موعد الباص التالي إلى كامدِن؟

☆ what time's the next train to Leeds?
متى موعد القطار التالي إلى ليدز؟

☆ can I buy a ticket on the bus?
هل أستطيع أن أشتري تذكرة على متن الباص؟

☆ can I buy a ticket on the train?
هل أستطيع أن أشتري تذكرة على متن القطار؟

☆ how much is a single to London?
كم سعر (تذكرة) مفردة (ذهاب فقط) إلى لندن؟

how much is a return to London?
كم سعر (تذكرة) ذهاب وإياب إلى لندن؟

how much is a first class single to London?
كم سعر (تذكرة) ذهاب درجة أولى إلى لندن؟

how much is a first class return to London?
كم سعر (تذكرة) ذهاب وإياب درجة أولى إلى لندن؟

I'd like a single to Bristol
أريد (تذكرة) مفردة إلى بريستول

I'd like a return to Bristol
أريد (تذكرة) ذهاب وإياب إلى بريستول

I'd like a child single to Bristol
أريد (تذكرة) مفردة للأطفال إلى بريستول

I'd like a child return to Bristol
أريد (تذكرة) ذهاب وإياب للأطفال إلى بريستول

I'd like a senior citizens' single to Bristol
أريد (تذكرة) مفردة لكبار السن إلى بريستول

I'd like a senior citizens' return

when would you like to travel?
متى تودّ أن تسافر؟

when will you be coming back?
متى ستعود؟

I'd like a return to Newcastle, coming back on Sunday
أود العوده النيوكاسل, سأعود يوم الأحد

which platform do I need for Manchester?
أي رصيف يلزمني من أجل مانشستر؟

is this the right platform for Cardiff?
هل هذا هو الرصيف الصحيح من أجل كارديف؟

where do I change for Exeter?
أين أبدّل (القطار) من أجل إكزيتَر؟

you'll need to change at Reading
ينبغي عليك أن تبدّل في ريدينغ

can I have a timetable, please?
هل أستطيع أن أحصل على جدول مواعيد، من فضلك؟

how often do the buses run to Bournemouth?
كلّ كم من الزمن تسير الباصات إلى

- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار

## ON THE BUS OR TRAIN

على متن الباص أو القطار

☆ does this bus stop at Trafalgar Square?
هل يتوقف هذا الباص في ساحة ترافالغار؟

☆ does this train stop at Leicester?
هل يتوقف هذا القطار في ليستر؟

☆ could I put this in the hold, please?
هل أستطيع أن أضع هذه في خزينة الأمتعة، من فضلك؟

☆ could you tell me when we get to the university?
هل تستطيع أن تخبرني حين نصل إلى الجامعة؟

☆ could you please stop at the airport?
هل تستطيع أن تتوقف عند المطار من فضلك؟

☆ is this seat free?
هل هذا المقعد فارغ؟

☆ is this seat taken?
هل هذا المقعد محجوز؟

☆ do you mind if I sit here?
هل تمانع إن جلست هنا؟

☆ tickets, please
التذاكر، من فضلكم

☆ all tickets and railcards, please
جميع التذاكر وبطاقات القطار، من فضلكم

☆ could I see your ticket, please?
هل أستطيع أن أرى تذكرتك، لو سمحت

☆ I've lost my ticket
لقد أضعت تذكرتي

☆ what time do we arrive in Sheffield?
متى نصل إلى شيفيلد؟

☆ what's this stop?
ما هي هذه المحطة؟

☆ what's the next stop?
ما هي المحطة التالية؟

☆ this is my stop
هذا موقفي

☆ I'm getting off here
سأنزل هنا

do you mind if I open the window?
هل تمانع إن فتحت النافذة؟

we are now approaching London Kings Cross
إننا نقترب من لندن كينغز كروش

this train terminates here
هذا القطار ينهي رحلته هنا

all change, please
يرجى من الجميع التبديل

please take all your luggage and personal belongings with you
الرجاء أخذ جميع أمتعتكم وممتلكاتكم الشخصية معكم

## THE TUBE (THE LONDON UNDERGROUND)
## قطار الأنفاق (المترو في لندن)

could you tell me where the nearest Tube station is?
هل تستطيع أن تخبرني أين أقرب محطة مترو؟

where's there a map of the Underground?
أين أجد خارطة مترو؟

which line do I need for Camden Town?
أي خطّ يلزمني من أجل (محطة) كامدين تاون

how many stops is it to Westminster?
كم عدد المواقف إلى ويستمِنستر؟

I'd like a Day Travelcard, please
أريد تذكرة ليوم كامل من فضلك

which zones?
أية نطاقات؟

zones 1-2
النطاقان 1 و 2

I'd like an Oyster card, please
أريد بطاقة أويستر من فضلك (بطاقة مغناطيسية مسبقة الدفع للسفر بوسائل النقل العامه في لندن)

I'd like to put £10 on it
أودّ أن أضع عليها 10 جنيهات

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Tickets
تذاكر

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Tickets
تذاكر

☆ Platform
رصيف

☆ Waiting room
غرفة انتظار

☆ Left luggage
أمتعة متروكة

☆ Lost property
ممتلكات مفقودة

☆ Underground
قطار أنفاق

☆ Bus stop
موقف باص

☆ Request stop
موقف عند الطلب

☆ On time
على الموعد

☆ Expected
متوقع

Car
عربة قطار أو سيارة

Priority seat
مقعد الأولوية (كرسي يجب تقديمه للناس الذين لا يستطعون الوقوف كسيده حامل، العجزه، أو المقعدين)

To trains
باتجاه القطارات

Trains to London
قطارات إلى لندن

Way out
مخرج

Mind the gap
انتبه للفجوة (بين القطار والرصيف)

Northbound platform
رصيف القطارات المتجهة شمالاً (على خط المترو)

Eastbound platform
رصيف القطارات المتجهة شرقاً

Southbound platform
رصيف القطارات المتجهة جنوباً

Westbound platform
رصيف القطارات المتجهة غرباً

# السفر جواً

## CHECKING IN

تسجيل الدخول

☆ I've come to collect my tickets
لقد أتيت لاستلام تذاكري

☆ I booked on the internet
حجزت على الإنترنت

☆ do you have your booking reference?
هل معك رقم حجزك؟

☆ your passport and ticket, please
جوازك وتذكرتك، من فضلك

☆ here's my booking reference
إليك رقم حجزي

☆ where are you flying to?
إلى أين تطير؟

☆ did you pack your bags yourself?
هل حزمتَ أمتعتك بنفسك؟

☆ has anyone had access to your bags in the meantime?
هل عبث أحد بحقائبك خلال هذه الأثناء؟

do you have any liquids or sharp objects in your hand baggage?
هل معك أية سوائل أو أدوات حادّة في حقيبتك اليدوية؟

how many bags are you checking in?
كم حقيبة تريد أن تسجّل؟

could I see your hand baggage, please?
هل أستطيع أن ألقي نظرة على حقيبتك اليدوية من فضلك؟

do I need to check this in or can I take it with me?
هل ينبغي عليّ إلى أسجّل هذه أم أستطيع أن آخذها معي (على متن الطائرة)؟

there's an excess baggage charge of £30
هناك رسم للحقائب الزائدة (الوزن) بمقدار 30 جنيهاً

would you like a window or an aisle seat?
هل تودّ مقعداً بجانب النافذة أم الممشى؟

enjoy your flight!
استمتع برحلتك! (رحلة سعيدة)

- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب

## SECURITY

## الأمن

☆ are you carrying any liquids?
هل تحمل أية سوائل؟

☆ could you take off your coat, please?
هلاّ خلعتَ معطفك من فضلك؟

☆ could you take off your shoes, please?
هلاّ خلعتَ حذائك من فضلك؟

☆ could you take off your belt, please?
هلاّ خلعتَ حزامك من فضلك؟

☆ could you put any metallic objects into the tray, please?
هلاّ وضعتَ أية أغراض معدنية في الصينية، من فضلك؟

☆ please empty your pockets
أفرغ جيوبك من فضلك

☆ please take your laptop out of its case
أخرج حاسبك المحمول من حقيبته من فضلك

I'm afraid you can't take that through

يؤسفني أنك لا تستطيع أن تُدخل ذلك (الشيء)

## IN THE DEPARTURE LOUNGE

## في قاعة المغادرة

what's the flight number?

ما رقم الرحلة؟

which gate do we need?

أية بوابة تلزمنا؟ (ما رقم بوابتنا؟)

last call for passenger Smith travelling to Miami, please proceed immediately to Gate number 32

نداء أخير للمسافر سميث المغادر إلى ميامي، الرجاء التوجّه فوراً إلى البوابة رقم 32.

the flight's been delayed

لقد تم تأخير الطائرة (الرحلة)

the flight's been cancelled

لقد تمّ إلغاء الرحلة

we'd like to apologise for the delay

نودّ أن نعتذر للتأخير

- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- **السفر جواً**
- السفر بالقارب

## ON THE PLANE

على متن الطائرة

what's your seat number?
ما رقم مقعدك؟

could you please put that in the overhead locker?
هلاً وضعت ذلك في الصندوق الذي فوق رأسك من فضلك؟

please pay attention to this short safety demonstration
الرجاء الانتباه لعرض السلامة القصير هذا

please turn off all mobile phones and electronic devices
الرجاء إغلاق الهواتف الجوّالة والأجهزة الإلكترونية

the captain has turned off the Fasten Seatbelt sign
لقد أطفأ القبطان إشارة حزم أحزمة الأمان

how long does the flight take?
كم تستغرق الرحلة؟

would you like any food or refreshments?
هل تودّ أي طعام أو منعشات (وجبة خفيفة)؟

the captain has switched on the Fasten Seatbelt sign
لقد أشعل القبطان إشارة حزم أحزمة الأمان

we'll be landing in about fifteen minutes
سنهبط بعد حوالي خمس عشرة دقيقة

please fasten your seatbelt and return your seat to the upright position
الرجاء حزم أحزمة الأمان وإعادة المقاعد إلى الوضعية المستقيمة

the local time is 9.34pm
التوقيت المحلي هو 9:34 مساء

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

**Short stay** (Short stay car park اختصار)
توقف قصير (اختصار موقف سيارات لفترة قصيرة)

**Long stay** (Long stay car park اختصار)
توقف طويل (اختصار موقف سيارات لفترة طويلة)

**Arrivals**
وصول

| | |
|---|---|
| Arrivals<br>وصول | التواريخ |
| Departures<br>مغادرة | الطقس |
| International check-in<br>تسجيل دخول دولي | في البيت |
| International departures<br>مغادرة دولية | مؤانسة الضيوف |
| Domestic flights<br>رحلات محلية | السفر |
| Toilets<br>دورات مياه | السؤال عن وإعطاء الاتجاهات |
| Information<br>استعلامات | السيارات |
| Ticket offices<br>مكتب التذاكر | استئجار سيارة |
| Lockers<br>خزائن | السفر بسيارة أجرة |
| Payphones<br>هواتف | السفر بالباص والقطار |
| Restaurant<br>مطعم | السفر جواً |
| | السفر بالقارب |

| | |
|---|---|
| Check-in closes 40 minutes before departure<br>تسجيل إجراءات الوصول سيتوقف 40 دقيقة قبل الإنطلاق | التواريخ |
| Gates 1-32<br>البوابات 1 إلى 32 | الطقس |
| Tax free shopping<br>تسوّق مُعفى من الضرائب (منطقة حرّة) | في البيت |
| Duty free shopping<br>تسوّق مُعفى من الضرائب (منطقة حرّة) | مؤانسة الضيوف |
| Transfers<br>تحويل (ترانزيت) | السفر |
| Flight connections<br>وصلات الرحلات | السؤال عن وإعطاء الاتجاهات |
| Baggage reclaim<br>استعادة الأمتعة | السيارات |
| Passport control<br>حاجز تفتيش الجوازات | استئجار سيارة |
| Customs<br>الجمارك | السفر بسيارة أجرة |
| Taxis<br>سيارات اجره | السفر بالباص والقطار |
| | السفر جواً |
| | السفر بالقارب |

| | |
|---|---|
| Departures board<br>لائحة المغادرة | التواريخ |
| Check-in open<br>تسجيل الدخول مفتوح | الطقس |
| Go to Gate ...<br>اذهب إلى البوابة ... | في البيت |
| Delayed<br>تأخرت | مؤانسة الضيوف |
| Cancelled<br>ألغيت | السفر |
| Now boarding<br>يتم حالياً ركوب الطائرة | السؤال عن وإعطاء الاتجاهات |
| Last call<br>نداء أخير | السيارات |
| Gate closing<br>البوابة تغلق الأن | استئجار سيارة |
| Gate closed<br>البوابة مغلقة | السفر بسيارة أجرة |
| Departed<br>غادرت | السفر بالباص والقطار |
| Arrivals board<br>لائحة الوصول | السفر جوا |
| | السفر بالقارب |

Go to Gate ...
اذهب إلى البوابة ...

Delayed
تأخرت

Cancelled
ألغيت

Now boarding
يتم حالياً ركوب الطائرة

Last call
نداء أخير

Gate closing
البوابة تغلق الأن

Gate closed
البوابة مغلقة

Departed
غادرت

Arrivals board
لائحة الوصول

Expected 23:25
مُتوقع (وصول الطائرة) 23:25

Landed 09:52
هبطت 09:52

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

السيارات

استئجار سيارة

السفر بسيارة أجرة

السفر بالباص والقطار

السفر جواً

السفر بالقارب

حمولات السفر والجمارك

# السفر بالقارب

## MAKING A BOOKING

الحجز

☆ what time's the next boat to Calais?
متى موعد القارب التالي إلى كاليه؟

☆ I'd like a two-berth cabin
أريد قُمرة (حجرة) ذات سريرين

☆ I'd like a four-berth cabin
أريد قُمرة (حجرة) ذات أربعة أسرّة

☆ we don't need a cabin
لا نحتاج إلى حجرة

☆ I'd like a ticket for a car and two passengers
أريد تذكرة لسيارة ومسافرَين

☆ I'd like a ticket for a foot passenger
أريد تذكرة لمسافر واحد سائر (على قدميه)

☆ how long does the crossing take?
كم يستغرق العبور؟

how soon before the departure time do we have to arrive?
كم من الوقت قبل موعد المغادرة علينا أن نصل؟

## ON BOARD THE BOAT
على متن القارب

where's the information desk?
أين مكتب الاستعلامات؟

where's cabin number 258?
أين القمرة رقم 258؟

which deck's the buffet on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع البوفيه؟

which deck's the restaurant on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع المطعم؟

which deck's the bar on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع البار؟

which deck's the shop on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع الدكّان؟

which deck's the cinema on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع السينما؟

which deck's the bureau de change on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع مكتب صرافة؟

I feel seasick
أشعر بدوار البحر

the sea's very rough
البحر هائج جداً

the sea's quite calm
البحر هادئ نوعاً ما

all car passengers, please make your way down to the car decks for disembarkation
المسافرين أصحاب السيارات، الرجاء من الجميع التوجه إلى الأسفل إلى طوابق السيارات من أجل الترجّل (الخروج من السفينة)

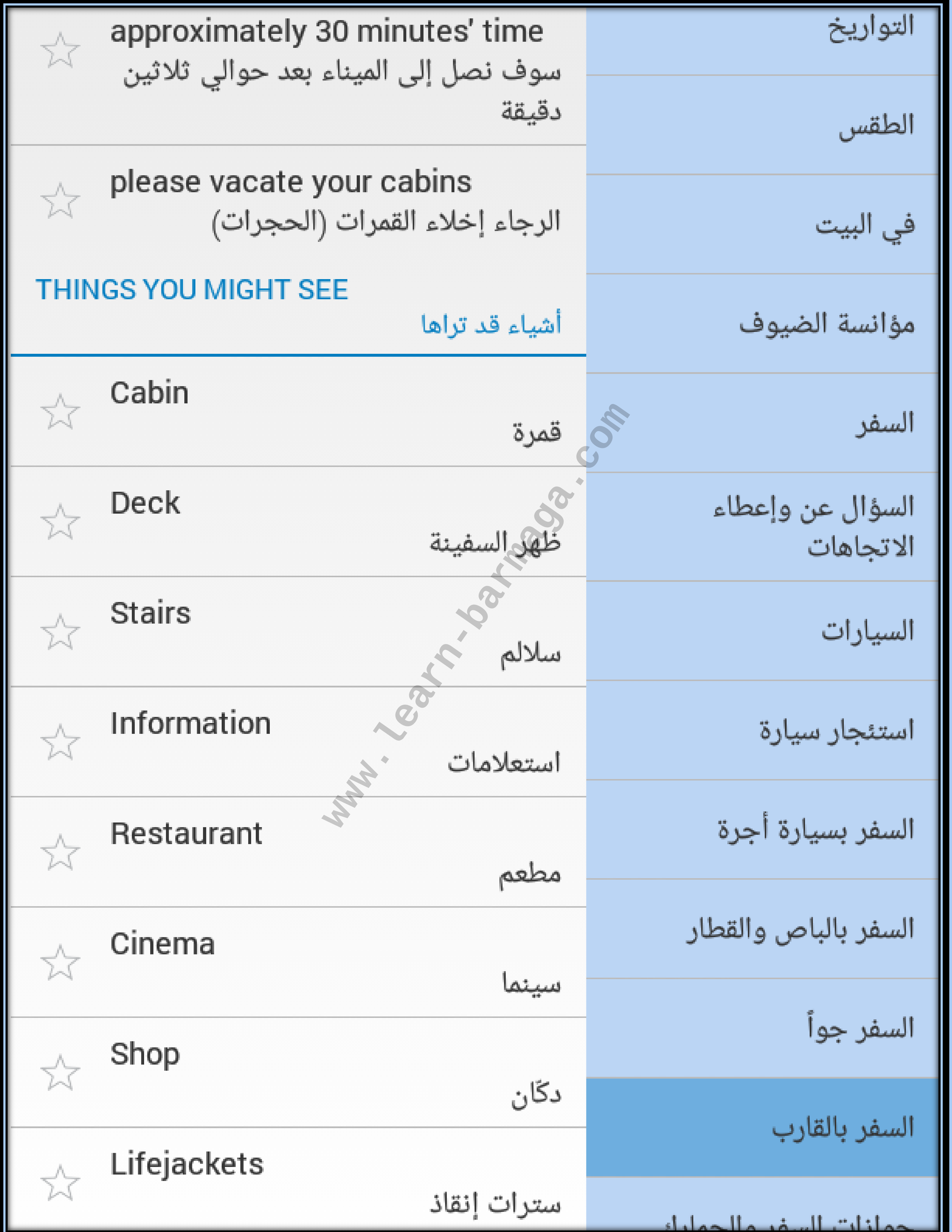
we will be arriving in port in approximately 30 minutes' time
سوف نصل إلى الميناء بعد حوالي ثلاثين دقيقة

please vacate your cabins
الرجاء إخلاء القمرات (الحجرات)

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار
السفر جواً
السفر بالقارب


approximately 30 minutes' time
سوف نصل إلى الميناء بعد حوالي ثلاثين دقيقة
please vacate your cabins
الرجاء إخلاء القمرات (الحجرات)
THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها
Cabin
قمرة
Deck
ظهر السفينة
Stairs
سلالم
Information
استعلامات
Restaurant
مطعم
Cinema
سينما
Shop
دكّان
Lifejackets
سترات إنقاذ
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار
السفر جواً
السفر بالقارب
www.learn-barmaga.com

# جوازات السفر والجمارك

PASSPORT CONTROL

حاجز الهجرة والجوازات

☆ could I see your passport, please?
هل أستطيع أن أرى جواز سفرك، من فضلك؟

☆ where have you travelled from?
من أين جئت؟

☆ what's the purpose of your visit?
ما الغاية من زيارتك؟

☆ I'm on holiday
أنا في عطلة

☆ I'm on business
أنا في عمل

☆ I'm visiting relatives
أنا أزور أقاربي

☆ how long will you be staying?
كم ستطول إقامتك؟

☆ where will you be staying?
أين ستقيم؟

☆ you have to fill in this landing card

عليك أن تملأ بطاقة الهبوط هذه

☆ you have to fill in this immigration form

عليك أن تملأ استمارة الهجرة هذه

☆ enjoy your stay!

استمتع بإقامتك!

## CUSTOMS

## الجمارك

☆ could you open your bag, please?

هلاّ فتحت حقيبتك، من فضلك؟

☆ do you have anything to declare?

هل لديك أي شيء لتعلنه؟ (للجمارك)

☆ you have to pay duty on these items

عليك أن تدفع ضريبة عن هذه المواد

## THINGS YOU MIGHT SEE

## أشياء قد تراها

☆ EU citizens

مواطنو الاتحاد الأوروبي

could you open your bag, please?
هلاً فتحت حقيبتك، من فضلك؟

do you have anything to declare?
هل لديك أي شيء لتعلنه؟ (للجمارك)

you have to pay duty on these items
عليك أن تدفع ضريبة عن هذه المواد

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

EU citizens
مواطنو الاتحاد الأوروبي

All passports
جميع الجوازات

Wait behind the yellow line
انتظر خلف الخط الأصفر

Please have your passport ready
الرجاء تهيئة جوازات السفر

Nothing to declare
لا شيء لتعلنه (للجمارك)

Goods to declare
بضائع للإعلان عنها

# الفنادق والإقامة

can you recommend any good hotels?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق جيدة؟

can you recommend any good B&Bs? (bed and breakfasts اختصار)
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق "bed and breakfasts" (سرير وفطور - نوع من الفنادق أو البيوت الرخيصة تشمل تقديم فطور في الصباح) جيدة؟

can you recommend any good self-catering apartments?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية شقق مفروشة جيدة؟

can you recommend any good youth hostels?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق شباب جيدة؟

can you recommend any good campsites?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية أماكن تخييم جيدة؟

can you recommend any good youth hostels?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق شباب جيدة؟

can you recommend any good campsites?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية أماكن تخييم جيدة؟

how many stars does it have?
كم نجمة له؟

I'd like to stay in the city centre
أودّ أن أمكث في مركز المدينة

how much do you want to pay?
كم تريد أن تدفع؟

how far is it from the city centre?
كم تبعد عن مركز المدينة؟

how far is it from the airport?
كم تبعد عن المطار؟

how far is it from the railway station?
كم تبعد عن محطة القطار؟

# الحجز

## CHECKING AVAILABILITY

السؤال عن التوافر

do you have any vacancies?
هل لديكم أية أماكن شاغرة؟

from what date?
اعتباراً من أي تاريخ؟

for how many nights?
لكم ليلة؟

how long will you be staying for?
كم ستمكث؟

one night
ليلة واحدة

two nights
ليلتان

a week
أسبوعاً

a fortnight (إنكليزية أمريكية: two weeks)
أسبوعين

| | |
|---|---|
| what sort of room would you like?<br>أي نوع من الغرف تودّ؟ | مؤانسة الضيوف |
| I'd like a single room<br>أودّ غرفة مفردة | السفر |
| I'd like a double room<br>أودّ غرفة مزدوجة | السؤال عن وإعطاء الاتجاهات |
| I'd like a twin room<br>أودّ غرفة ثنائية (لشخصين) | السيارات |
| I'd like a triple room<br>أودّ غرفة ثلاثية | استئجار سيارة |
| I'd like a suite<br>أودّ جناحاً | السفر بسيارة أجرة |
| I'd like a room with an en-suite bathroom<br>أريد غرفة مع حمام داخلي | السفر بالباص والقطار |
| I'd like a room with a bath<br>أريد غرفة مع حمام | السفر جواً |
| I'd like a room with a shower<br>أريد غرفة مع دُش | السفر بالقارب |
| I'd like a room with a view<br>أريد غرفة مع منظر | جوازات السفر والجمارك |
| | الفنادق والإقامة |

I'd like a room with a sea view
أريد غرفة مع منظر بحر

I'd like a room with a balcony
أريد غرفة مع شرفة

I'd like half board
أريد نصف إطعام

I'd like full board
أريد إطعاماً كاملاً (وجبات كاملة)

could we have an extra bed?
هل نستطيع أن نحصل على سرير إضافي؟

## ASKING ABOUT FACILITIES
السؤال عن المتنفعات

does the room have internet access?
هل في الغرفة إنترنت؟

does the room have air conditioning?
هل في الغرفة تكييف؟

does the room have television?
هل في الغرفة تلفاز؟

is there a swimming pool?
هل هناك مسبح؟

is there a sauna?
هل هناك ساونا؟

is there a gym?
هل هناك جيمنازيوم (صالة ألعاب رياضية)؟

is there a beauty salon?
هل هناك صالون تجميل؟

is there a lift?
هل هناك مصعد؟

do you allow pets?
هل تسمحون بالحيوانات المدللة؟

do you have wheelchair access?
هل لديكم مدخل معاقين؟ (كراسي ذات عجلات)

do you have a car park?
هل لديكم موقف سيارات؟

the room has a shared bathroom
للغرفة حمام مشترك

## DISCUSSING TERMS
## مناقشة الشروط

what's the price per night?
كم السعر لليلة واحدة؟

can you offer me any discount?
هل تستطيع أن تقدّم لي أية تخفيضات؟

have you got anything cheaper?
هل لديك أي شيء أرخص؟

have you got anything bigger?
هل لديك أي شيء أكبر؟

have you got anything quieter?
هل لديك أي شيء أهدأ؟

could I see the room?
هل أستطيع أن أرى الغرفة؟

## MAKING THE BOOKING
## الحجز

OK, I'll take it
حسناً، سآخذها

I'd like to make a reservation
أريد أن أحجز

what's your name, please?
ما اسمك، لو سمحت؟

could I take your name?
هل من الممكن ان اخذ اسمك؟

can I take your credit card number?
هل أستطيع أن آخذ رقم بطاقتك

OK, I'll take it
حسناً، سآخذها

I'd like to make a reservation
أريد أن أحجز

what's your name, please?
ما اسمك، لو سمحت؟

could I take your name?
هل من الممكن ان اخذ اسمك؟

can I take your credit card number?
هل أستطيع أن آخذ رقم بطاقتك المصرفي؟

can I take your telephone number?
هل أستطيع أن آخذ رقم هاتفك؟

what time will you be arriving?
متى ستصل؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Vacancies
شواغر

No vacancies
لا توجد شواغر

# التسجيل

I've got a reservation
لديّ حجز

your name, please?
اسمك، لو سمحت؟

my name's Mark Smith
اسمي مارك سميث

could I see your passport?
هل أستطيع أن أرى جواز سفرك؟

could you please fill in this registration form?
هلاّ ملأت استمارة التسجيل هذه، من فضلك؟

my booking was for a twin room
حجزي كان لغرفة ثنائية

my booking was for a double room
حجزي كان لغرفة مزدوجة

would you like a newspaper?
هل تريد جريدة؟

would you like a wake-up call?
هل تريد مكالمة لإيقاظك؟

what time's breakfast?
متى موعد الفطور؟

breakfast's from 7am till 10am
الفطور من السابعة إلى العاشرة صباحاً

could I have breakfast in my room, please?
هل أستطيع أن أتناول الفطور في غرفتي، من فضلك؟

what time's the restaurant open for dinner?
في أي وقت يُفتح المطعم من أجل الغداء؟ (الوجبة الرئيسية، عادة ما تكون مساءً)

dinner's served between 6pm and 9.30pm
العشاء يقدم ما بين الساعة السادسة مساءً و التاسعة و النصف مساءً

what time does the bar close?
في أي وقت يُغلق البار؟

would you like any help with your luggage?
هل تحتاج إلى أية مساعدة مع أمتعتك؟

here's your room key
هذا مفتاح غرفتك

- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام

your room number's 326
رقم غرفتك هو 326

your room's on the first floor
غرفتك في الطابق الأول

your room's on the second floor
غرفتك في الطابق الثاني

your room's on the third floor
غرفتك في الطابق الثالث

where are the lifts?
أين المصاعد؟

enjoy your stay!
إقامة هنيئة!

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

Reception
الاستعلامات

Concierge
البوّاب

Lifts
المصاعد

Bar
البار

# خلال الإقامة

my room number's 215
رقم غرفتي 215

could I have a wake-up call at seven o'clock?
هل تستطيع أن توقظني بمكالمة في الساعة السابعة؟

where do we have breakfast?
أين نتناول الفطور؟

where's the restaurant?
أين المطعم؟

could you please call me a taxi?
هل تستطيع أن تطلب لي سيارة أجرة من فضلك؟

do you lock the front door at night?
هل تقفل الباب الأمامي ليلاً؟

I'll be back around ten o'clock
سأعود حوالي الساعة العاشرة

could I see your key, please?
هل أستطيع أن أرى مفتاحك، لو سمحت؟

are there any laundry facilities?
هل هناك أية مرافق لتنظيف ملابس؟

what time do I need to check out?

متى يجب أن أسجّل خروجي؟ (أسلّم الغرفة وأدفع الحساب)

would it be possible to have a late check-out?

هل من الممكن أن أسجّل خروجي متأخراً؟

## PROBLEMS

مشاكل

the key doesn't work

المفتاح لا يعمل

there isn't any hot water

ليس هناك ماء ساخن

the room's too hot

الغرفة حارّة جداً

the room's too cold

الغرفة باردة جداً

the room's too noisy

الغرفة صاخبة جداً

the heating doesn't work

التدفئة لا تعمل

☆ the shower doesn't work
الدُش لا تعمل

☆ the television doesn't work
التلفاز لا تعمل

☆ one of the lights isn't working
أحد الأضواء لا يعمل

☆ there's no toilet paper
ليس هناك ورق تواليت

☆ there's no soap
ليس هناك صابون

☆ there's no shampoo
ليس هناك شامبو

☆ could I have a towel, please?
هل لي بمنشفة، من فضلك

☆ could I have an extra blanket?
هل أستطيع الحصول على بطانية إضافية؟

☆ my room's not been made up
لم يتم ترتيب غرفتي

☆ could you please change the sheets?
هل تستطيع أن تغيّر الملاءات (الشراشف)، من فضلك؟

- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- **خلال الإقامة**
- المغادرة
- الشراب والطعام

there's no shampoo
ليس هناك شامبو

could I have a towel, please?
هل لي بمنشفة، من فضلك

could I have an extra blanket?
هل أستطيع الحصول على بطانية إضافية؟

my room's not been made up
لم يتم ترتيب غرفتي

could you please change the sheets?
هل تستطيع أن تغيّر الملاءات (الشراشف)، من فضلك؟

I've lost my room key
لقد أضعت مفتاح غرفتي

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Do not disturb
يرجى عدم الإزعاج

Please make up room
الرجاء ترتيب الغرفة

Lift out of order
المصعد معطل

## المغادرة

I'd like to check out
أودّ تسجيل الخروج (تسليم الغرفة ودفع الحساب)

I'd like to pay my bill, please
أودّ دفع فاتورتي، لو سمحت

I think there's a mistake in this bill
أعتقد أن هناك خطأ في هذه الفاتورة

how would you like to pay?
كيف تحبّ أن تدفع؟

I'll pay by credit card
سأدفع ببطاقة مصرفية

I'll pay in cash
سأدفع نقداً

have you used the minibar?
هل استعملت الـ "ميني بار"؟ (مشروبات في ثلاجة الغرفة)

we haven't used the minibar
لم نستعمل الـ "ميني بار"

could we have some help bringing our luggage down?
هل لنا ببعض المساعدة في جلب أمتعتنا

- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى

we haven't used the minibar
لم نستعمل الـ "ميني بار"

could we have some help bringing our luggage down?
هل لنا ببعض المساعدة في جلب أمتعتنا إلى الأسفل؟

do you have anywhere we could leave our luggage?
هل عندكم مكان حيث يمكن أن نترك أمتعتنا؟

could I have a receipt, please?
هل أستطيع الحصول على إيصال، من فضلك؟

could you please call me a taxi?
هل تستطيع ان تطلب لي سيارة أجرة، من فضلك؟

I hope you had an enjoyable stay
آمل أن تكون قد استمتعت بإقامتك

I've really enjoyed my stay
لقد استمتعت بإقامتي حقاً

we've really enjoyed our stay
لقد استمتعنا بإقامتنا حقاً



- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى

# الشراب والطعام

do you know any good restaurants?
هل تعرف أية مطاعم جيدة؟

where's the nearest restaurant?
أين أقرب مطعم من هنا؟

can you recommend a good pub near here?
هل تستطيع أن تنصحني بحانة جيدة بالقرب من هنا؟

do you fancy a pint?
هل ترغب بكأس؟ (غير رسمي)

do you fancy a quick drink?
هل ترغب بكأس سريعة؟ (غير رسمي)

shall we go for a drink?
هل نذهب لشرب كأس؟

do you know any good places to eat?
هل تعرف أية أماكن جيدة لـ الأكل؟

do you know any good places to get a sandwich?
هل تعرف أية أماكن جيدة لـ للحصول على سندويشة؟

do you know any good places to go for a drink?

هل تعرف أية أماكن جيدة لـ للذهاب لشرب شيء؟

shall we get a take-away?

هل نطلب وجبة سفرية؟

let's eat out tonight

لنأكل في الخارج الليلة

would you like to come for a drink after work?

هل تودّ أن تأتي لشرب شيء بعد العمل؟

would you like to come for a coffee?

هل تودّ أن تأتي لشرب فنجان قهوة؟

would you like to join me for lunch?

هل تودّ أن تنضمّ إلى على الغداء؟

would you like to join me for dinner?

هل تودّ أن تنضمَ إليّ على الغداء (الوجبة الرئيسية، عادة ما تكون مساءً)؟

shall we get a take-away?
هل نطلب وجبة سفرية؟

let's eat out tonight
لنأكل في الخارج الليلة

would you like to come for a drink after work?
هل تودّ أن تأتي لشرب شيء بعد العمل؟

would you like to come for a coffee?
هل تودّ أن تأتي لشرب فنجان قهوة؟

would you like to join me for lunch?
هل تودّ أن تنضمَ إلى على الغداء؟

would you like to join me for dinner?
هل تودّ أن تنضمَ إليّ على الغداء (الوجبة الرئيسية، عادة ما تكون مساءً)؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Reserved
محجوز

No smoking
ممنوع التدخين

# في الحانه، البار، المقهى

## ORDERING DRINKS

طلب مشروبات

☆ what would you like to drink?
ماذا تحبّ أن تشرب؟

☆ what are you having?
ماذا ستتناول أو تشرب؟

☆ what can I get you?
ماذا أستطيع أن أجلب لك؟

☆ I'll have a pint of lager, please
سآخذ "باينتاً" من البيرة من فضلك
(الباينت وحدة قياس إنكليزية تساوي أكثر من نصف لتر بقليل)

☆ I'll have a pint of bitter, please
سآخذ باينتاً من البيرة المرّة من فضلك
(نوع من البيرة الإنكليزية التقليدية)

☆ I'll have a glass of white wine, please
سآخذ كأساً من النبيذ الأبيض من فضلك

☆ I'll have a glass of red wine, please
سآخذ كأساً من النبيذ الأحمر من فضلك

I'll have an orange juice, please
سآخذ عصير برتقال من فضلك

I'll have a coffee, please
سآخذ قهوة من فضلك

I'll have a Coke, please
سآخذ كولا من فضلك

I'll have a Diet Coke, please
سآخذ كولا للحمية من فضلك

large or small?
كبيرة أم صغيرة؟

would you like ice with that?
هل تود ثلجاً مع هذا؟

no ice, please
لا ثلج, من فضلك

a little, please
القليل, من فضلك

lots of ice, please
الكثير من الثلج, من فضلك

a beer, please
بيرة, من فضلك

two beers, please
اثنان بيرة، من فضلك

استئجار سيارة

السفر بسيارة أجرة

السفر بالباص والقطار

السفر جواً

السفر بالقارب

جوازات السفر والجمارك

الفنادق والإقامة

الحجز

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

three shots of tequila, please
جرعتان من التيكيلا، من فضلك

are you being served?
هل تتم خدمتك؟ (يُلبّى طلبك)

I'm being served, thanks
تتم خدمتي، شكراً

who's next?
مَن التالي؟

which wine would you like?
أي نبيذ تودّ؟

house wine is fine
لا بأس بنبيذ منزلي

which beer would you like?
أي بيرة تودّ؟

would you like draught or bottled beer?
هل تودّ بيرة جافة أم معلّبة؟

I'll have the same, please
سآخذ من نفس الشيء، من فضلك

nothing for me, thanks
لا شيء لي، شكراً

I'll get these
سآخذ هذه

keep the change!

احتفظ بالخردة!

cheers!

بصحتك(م)! (نخب)

whose round is it?

دور مَن؟ (في دفع ثمن المشروبات)

it's my round

إنه دوري

it's your round

إنه دورك

another beer, please

بيرة أخرى، من فضلك

another two beers, please

بيرتين، من فضلك

same again, please

نفس الشيء مرة أخرى، من فضلك

are you still serving drinks?

هل ما زلتم تقدّمون المشروبات؟

last orders!

آخر طلبات!

## ORDERING SNACKS AND FOOD

## طلب وجبات خفيفة وطعام

ORDERING SNACKS AND FOOD

طلب وجبات خفيفة وطعام

do you have any snacks?

هل تتناول(ون) أية وجبات خفيفة؟

do you have any sandwiches?

هل تتناول أية سندويشات؟

do you serve food?

هل تقدّمون الطعام؟

what time does the kitchen close?

متى يغلق المطبخ؟

are you still serving food?

هل ما زلتم تقدّمون الطعام؟

a packet of crisps, please

كيس من رقائق البطاطا (الشيبس)، من فضلك

what flavour would you like?

أيَ نكهة تريد؟

ready salted

مملّح

cheese and onion

(بنكهة) الجبن والبصل

salt and vinegar

☆ do you have any hot food?
هل لديكم أي طعام ساخن؟

☆ today's specials are on the board
وجبات اليوم الخاصة (مدوّنة) على اللوح

☆ is it table service or self-service?
هل هي خدمة إلى الطاولات أم خدمة ذاتية؟

☆ what can I get you?
ماذا أستطيع أن أجلب لك؟

☆ would you like anything to eat?
هل تودّ أي شيء للأكل؟

☆ could we see a menu, please?
هل نستطيع أن نرى قائمة الطعام، من فضلك؟

☆ eat in or take-away?
أكل في الداخل أم سفري؟

## BAR GAMES

ألعاب البار

☆ does anyone fancy a game of pool?
هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة بليارد؟



استئجار سيارة

السفر بسيارة أجرة

السفر بالباص والقطار

السفر جواً

السفر بالقارب

جوازات السفر والجمارك

الفنادق والإقامة

الحجز

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

## BAR GAMES

## ألعاب البار

☆ does anyone fancy a game of pool?
هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة بليارد؟

☆ does anyone fancy a game of darts?
هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة سهام؟

☆ does anyone fancy a game of cards?
هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة ورق؟

## INTERNET ACCESS

## الإنترنت

☆ do you have internet access here?
هل لديكم إنترنت هنا؟

☆ do you have wireless internet here?
هل لديكم إنترنت لاسلكي هنا؟

☆ what's the password for the internet?
ما هي كلمة المرور للإنترنت؟

## THE NEXT DAY...

## في اليوم التالي...

I feel fine

## THE NEXT DAY...

في اليوم التالي...

I feel fine

أشعر حسناً

I feel terrible

أشعر بشكل فظيع (سيئ)

I've got a hangover

أعاني من سَكرة (آثار السَكَر)

I'm never going to drink again!

لن أشرب مرة أخرى قطّا!

## SMOKING

التدخين

do you smoke?

هل تدخّن؟

no, I don't smoke

لا، لا أدخّن

I've given up

لقد أقلعتُ

do you mind if I smoke?

هل تمانع إن دخّنت؟

would you like a cigarette?

ما رأيك بسيجارة؟ (حين تقدّم سيجارة لأحدهم)

# في المطعم

## BOOKING A TABLE

حجز طاولة

| | |
|---|---|
| ☆ | do you have any free tables?<br>هل لديكم أية طاولات فارغة؟ |
| ☆ | a table for two, please<br>طاولة لـ شخصين من فضلك |
| ☆ | a table for three, please<br>طاولة لـ ثلاثة أشخاص من فضلك |
| ☆ | a table for four, please<br>طاولة لـ أربعة أشخاص من فضلك |
| ☆ | I'd like to make a reservation<br>أودّ أن أحجز |
| ☆ | I'd like to book a table, please<br>أريد أن أحجز طاولة، من فضلك |
| ☆ | when for?<br>من أجل متى؟ |
| ☆ | for what time?<br>من أجل أي وقت؟ |
| ☆ | this evening at seven o'clock<br>هذا المساء في الساعة السابعة |

this evening at seven thirty
هذا المساء في السابعة والنصف

this evening at eight o'clock
هذا المساء في الساعة الثامنة

this evening at eight thirty
هذا المساء في الثامنة والنصف

tomorrow at noon
غداً في الظهيرة

tomorrow at twelve thirty
غداً في الثانية عشر والنصف

tomorrow at one o'clock
غداً في الساعة الواحدة

tomorrow at one thirty
غداً في الواحدة والنصف

for how many people?
لأجل كم شخص؟

I've got a reservation
لديَ حجز

do you have a reservation?
هل لديك حجز؟

## ORDERING THE MEAL
طلب وجبة

## ORDERING THE MEAL

طلب وجبة

could I see the menu, please?
هل أستطيع أن أرى قائمة الطعام، من فضلك؟

could I see the wine list, please?
هل أستطيع أن أرى قائمة النبيذ، من فضلك؟

can I get you any drinks?
هل أجلب لك(م) أية مشروبات؟

are you ready to order?
هل أنت(م) جاهز(ون) للطلب؟

do you have any specials?
هل لديكم أية وجبات خاصة؟

what's the soup of the day?
ما حساء اليوم؟

what do you recommend?
بماذا تنصح؟

what's this dish?
ما هذا الطبق؟

I'm on a diet
أنا في حمية

| | |
|---|---|
| I'm allergic to wheat<br>لديَ حساسية لـ القمح | جوازات السفر والجمارك |
| I'm allergic to dairy products<br>لديَ حساسية لـ منتجات الحليب | الفنادق والإقامة |
| I'm severely allergic to nuts<br>لديَ حساسية شديدة لـ المكسَرات (الفستق إلخ) | الحجز |
| I'm severely allergic to shellfish<br>لديَ حساسية شديدة لـ المحَار | التسجيل |
| I'm a vegetarian<br>أنا نباتيَ | خلال الإقامة |
| I don't eat meat<br>لا آكل اللحم | المغادرة |
| I don't eat pork<br>لا آكل لحم الخنزير | الشراب والطعام |
| I'll have the chicken breast<br>سآخذ صدر دجاج | في الحانه، البار، المقهى |
| I'll have the roast beef<br>سآخذ لحم بقر مشوي | في المطعم |
| I'll have the pasta<br>سآخذ "باستا" | التسوّق |
| I'll take this<br>سآخذ هذا | في السوبرماركت |
| | شراء ملابس |

for my starter I'll have the soup, and for my main course the steak
لمقبلاتي سآخذ الحساء، ولوجبتي الرئيسية سآخذ "شرحات" (شرائح لحم بقر)

how would you like your steak?
كيف تحبّ شرائحك؟

rare
"نادرة" (غير مطبوخة جيداً)

medium-rare
نصف مطبوخة

medium
وسط

well done
مطبوخة جيداً

is that all?
هل ذلك كل شيء؟

would you like anything else?
هل تودّ أي شيء آخر؟

nothing else, thank you
لا شيء آخر، شكراً

we're in a hurry
نحن في عجلة

## DURING THE MEAL

خلال الوجبة

excuse me!
عذراً

enjoy your meal!
صحة وعافية! (حرفياً: استمتع بوجبتك)

bon appétit!
صحة وعافية! (بالفرنسية في الأصل)

would you like to taste the wine?
هل تودّ أن تتذوق النبيذ؟

could we have another bottle of wine?
هل لنا بـ زجاجة نبيذ أخرى؟

could we have some more bread?
هل لنا بـ المزيد من الخبز؟

could we have some more milk?
هل لنا بـ المزيد من الحليب؟

could we have a jug of tap water?
هل لنا بـ إبريقاً من ماء الحنفية؟

could we have some water?
هل لنا بـ بعض الماء؟

☆ still or sparkling?
ماء راكد (عادي) أم متلألئ (مع غازات)؟

☆ would you like any coffee or dessert?
هل تودّ(ون) أي قهوة أو حلويات؟

☆ do you have any desserts?
هل تتناول(ون) أية حلويات؟

☆ could I see the dessert menu?
هل أستطيع أن أرى قائمة الحلويات؟

☆ was everything alright?
هل كان كل شيء على ما يرام؟

☆ thanks, that was delicious
شكراً، كان ذلك لذيذاً

## PROBLEMS
## مشاكل

☆ this isn't what I ordered
ليس هذا ما طلبت

☆ this food's cold
هذا الطعام بارد

☆ this is too salty
هذا مالح جداً



جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت

we've been waiting a long time
صار لنا ننتظر وقتاً طويلاً

is our meal on its way?
هل تكاد وجبتنا تجهز؟ (حرفياً: في طريقها)

will our food be long?
هل سيتأخر طعامنا بعدُ كثيراً؟

## PAYING THE BILL
دفع الفاتورة

the bill, please
الفاتورة، من فضلك

could we have the bill, please?
هل لنا بالفاتورة، من فضلك؟

can I pay by card?
هل أستطيع أن أدفع بالبطاقة المصرفية؟

do you take credit cards?
هل تقبلون بطاقات مصرفية؟

is service included?
هل الخدمة محسوبة؟ (حرفياً: مشمولة)

can we pay separately?
هل نستطيع أن ندفع كلاً على حدة؟

I'll get this
أنا سأتولّى الأمر (سأدفع)

do you take credit cards?
هل تقبلون بطاقات مصرفية؟

is service included?
هل الخدمة محسوبة؟ (حرفياً: مشمولة)

can we pay separately?
هل نستطيع أن ندفع كلاً على حدة؟

I'll get this
أنا سأتولّى الأمر (سأدفع)

let's split it
لنتقاسمها

let's share the bill
لنتقاسم الفاتورة

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

Please wait to be seated
الرجاء الانتظار حتى يتم إجلاسكم

Reserved
محجوزة

Service included
الخدمة مشمولة (ضمناً)

Service not included
الخدمة ليست مشمولة

- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس

# التسوّق

## OPENING TIMES

### أوقات الدوام

- what times are you open?
  في أي أوقات تفتحون (المحلّ)؟
- we're open from 9am to 5pm, Monday to Friday
  نحن نفتح من التاسعة صباحاً إلى الخامسة مساء، من الاثنين إلى الجمعة
- we're open from 10am to 8pm, seven days a week
  نحن نفتح من العاشرة صباحاً إلى الثامنة مساء، سبعة أيام في الأسبوع
- are you open on Saturday?
  هل تفتحون يوم السبت؟
- are you open on Sunday?
  هل تفتحون يوم الأحد؟
- what time do you close?
  في أي وقت تغلقون؟
- what time do you close today?
  في أي وقت تغلقون اليوم؟

## SELECTING GOODS

انتقاء البضائع

☆ can I help you?
هل أستطيع المساعدة؟

☆ I'm just browsing, thanks
أنا أستعرض وحسب، شكراً

☆ how much is this?
بكم هذا؟

☆ how much are these?
بكم هذه؟ (جمع)

☆ how much does this cost?
كم يكلّف هذا؟

☆ how much is that lamp in the window?
بكم ذلك المصباح في النافذة؟

☆ that's cheap
ذلك رخيص

☆ that's good value
السعر جيد

☆ that's expensive
السعر غالي

☆ do you sell stamps?
هل تبيعون طوابع بريدية؟

السفر بالقارب
جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت
شراء ملابس

do you have any postcards?
هل لديك(م) أية بطاقات بريدية (بطاقات معايدة)؟

sorry, we don't sell them
آسف، لا نبيعها

sorry, we don't have any left
آسف، لم يتبقَّ لدينا أيّ منها

I'm looking for the shampoo
أنا أبحث عن شامبو

I'm looking for a birthday card
أنا أبحث عن بطاقة معايدة لأعياد الميلاد

could you tell me where the washing up liquid is?
هل تستطيع أن تدلّني أين مواد الغسيل السائله؟

where can I find the toothpaste?
أين أستطيع أن أجد معجون الأسنان؟

have you got anything cheaper?
هل لديك أي شيء أرخص؟

it's not what I'm looking for
ليس هذا ما أبحث عنه

do you have this item in stock?
هل لديكم هذا الصنف؟

do you know anywhere else I could try?
هل تعرف أي مكان آخر حيث يمكن أن أحاول؟ (أن أجد طلبي هناك)

does it come with a guarantee?
هل يأتي مع كفالة؟

it comes with a one year guarantee
يأتي مع كفالة لسنة واحدة

do you deliver?
هل لديكم خدمة توصيل؟ (توصيل الأغراض إلى البيت)

I'll take it
سآخذها

I'll take this
سآخذ هذا

anything else?
أي شيء آخر؟

would you like anything else?
هل تودّ أي شيء آخر؟

## MAKING PAYMENT
الدفع

## MAKING PAYMENT

الدفع

are you in the queue?
هل تقف في الدور؟

next, please!
التالي من فضلك

do you take credit cards?
هل تقبلون بطاقات مصرفية؟

I'll pay in cash
سأدفع نقداً

I'll pay by card
سأدفع باستخدام بطاقة مصرفية

could I have a receipt, please?
هل لي بإيصال، من فضلك؟

would you be able to gift wrap it for me?
هل بإمكانك تغليفها كهدية؟

would you like a bag?
هل تريد كيس؟

## RETURNS AND COMPLAINTS

الإرجاع والشكاوي

I'd like to return this
أودّ أن أرجع هذه


السفر بالقارب
جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت
شراء ملابس

## RETURNS AND COMPLAINTS
## الإرجاع والشكاوي

I'd like to return this
أودّ أن أرجع هذه

I'd like to change this for a different size
أودّ أن أبدّل هذه بقياس آخر

it doesn't work
إنه لا يعمل

it doesn't fit
قياسه غير مناسب

could I have a refund?
هل أستطيع أن أستعيد نقودي؟

have you got the receipt?
هل لديك الإيصال؟

could I speak to the manager?
هل أستطيع التحدث إلى المدير؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

Open
مفتوح

Closed
مغلق

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

| | |
|---|---|
| Open<br>مفتوح | السفر بالقارب |
| Closed<br>مغلق | جوازات السفر والجمارك |
| Open 24 hours a day<br>مفتوح 24 ساعة في اليوم | الفنادق والإقامة |
| Special offer<br>عرض خاص | الحجز |
| Sale<br>تخفيضات | التسجيل |
| Clearance sale<br>تخفيضات بسبب التصفية | خلال الإقامة |
| Closing down sale<br>تخفيضات بسبب إغلاق المحلّ | المغادرة |
| Good value<br>قيمة جيدة (نوعية أو أسعار) | الشراب والطعام |
| Buy 1 get 1 free<br>اشتر واحداً واحصل على واحد مجاناً | في الحانه، البار، المقهى |
| Buy 1 get 1 half price<br>اشتر واحداً واحصل على واحد بنصف القيمة | في المطعم |
| | التسوّق |
| | في السوبرماركت |

اشتر واحداً واحصل على واحد بنصف القيمة

Reduced to clear
أسعار مخفّضة بسبب التصفية

Half price
بنصف السعر

Out to lunch
خرجنا لتناول الغداء

Back in 15 minutes
سأعود بعد 15 دقيقة

Shoplifters will be prosecuted
السارقون ستتم مقاضاتهم

## USING A CREDIT CARD
## استخدام البطاقة المصرفية

Enter your PIN
أدخل رقم التعريف الشخصي (الرقم السرّي) الخاص بك

Please wait
الرجاء الانتظار

Remove card
أخرج البطاقة

Signature
التوقيع

# في السوبرماركت

## FINDING AND ASKING FOR ITEMS

## إيجاد الأشياء والسؤال عنها

could you tell me where the milk is?
هل تستطيع أن تخبرني أين الحليب؟

could you tell me where the bread counter is?
هل تستطيع أن تخبرني أين طاولة (قسم) الخبز؟

could you tell me where the meat section is?
هل تستطيع أن تخبرني أين قسم اللحم؟

could you tell me where the frozen food section is?
هل تستطيع أن تخبرني أين قسم الأطعمة المثلّجة؟

are you being served?
هل تتم خدمتك؟

I'd like that piece of cheese
أريد قطعة الجبن تلك

I'd like a slice of pizza
أريد شريحة بيتزا

I'd like six slices of ham

أريد ست شرائح من لحم الفخذ (الخنزير عادة)

I'd like some olives

أريد ست حبّات زيتون

how much would you like?

كم تريد؟

300 grams

300 غرام

half a kilo

نصف كيلو

two pounds

باوندين (الباوند وحدة وزن إنكليزية تساوي تقريباً 450 غراماً)

## AT THE CHECKOUT

عند دفع الحساب

that's £32.47

ذلك (المجموع) 32,47 جنيهاً

could I have a carrier bag, please?

هل لي بكيس، من فضلك؟

could I have another carrier bag, please?

هل لي بكيس آخر، من فضلك؟

could I have another carrier bag, please?
هل لي بكيس آخر من فضلك؟

do you need any help packing?
هل تحتاج لأية مساعدة في الحزم؟

do you have a loyalty card?
هل لديك بطاقة إخلاص (بطاقة خاصة بالسوبرماركت تُعطى للزبائن الدائمين لمكافئتهم بتخفيضات جزئية)

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Checkout
دفع الحساب والخروج

8 items or less
ثمانية أغراض أو أقل

Basket only
سلآت فقط

Cash only
نقداً فقط

Best before end
يُفضَّل استهلاكه قبل

Use by
تاريخ انتهاء الصلاحية



- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت

## AT THE CHECKOUT

عند دفع الحساب

that's £32.47

ذلك (المجموع) 32,47 جنيهاً

could I have a carrier bag, please?

هل لي بكيس، من فضلك؟

could I have another carrier bag, please?

هل لي بكيس آخر، من فضلك؟

do you need any help packing?

هل تحتاج لأية مساعدة في الحزم؟

do you have a loyalty card?

هل لديك بطاقة إخلاص (بطاقة خاصة بالسوبرماركت تعطى للزبائن الدائمين لمكافئتهم بتخفيضات جزئية)

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

Checkout

دفع الحساب والخروج

8 items or less

ثمانية أغراض أو أقل

Basket only

سلات فقط

# شراء ملابس

## FINDING THE RIGHT SIZE
إيجاد القياس المناسب

☆ could I try this on?
هل أستطيع أن أجرّب هذا؟

☆ could I try these on?
هل أستطيع أن أجرّب هذه (للأحذية، السراويل أو إذا أردت تجريب أكثر من قطعة)

☆ could I try these shoes on?
هل أستطيع أن أجرّب هذا الحذاء (كلمة حذاء في الإنكليزية جمع دائماً، أي زوج من الأحذية)

☆ do you want to try it on?
هل تودّ تجريبها؟ (يلبسها)

☆ do you want to try them on?
هل تودّ تجريبها؟ (للجمع، السراويل أو الأحذية)

☆ what size are you?
ما قياسك؟

☆ what size do you take?
أي قياس تأخذ أو تلبس؟

| | |
|---|---|
| I take a size 10<br>آخذ قياس 10 | السفر بالقارب |
| do you have this in a size 7?<br>هل لديك من هذه بقياس 7؟ | جوازات السفر والجمارك |
| do you have these in a size 12?<br>هل لديك من هذه بقياس 12؟ | الفنادق والإقامة |
| do you have a fitting room?<br>هل لديكم غرفة قياس؟ | الحجز |
| where's the fitting room?<br>أين غرفة القياس؟ | التسجيل |
| have you got this in a smaller size?<br>هل لديك من هذه بقياس أصغر؟ | خلال الإقامة |
| have you got this in a larger size?<br>هل لديك من هذه بقياس أكبر؟ | المغادرة |
| could you measure my waist?<br>هلاّ قست خصري؟ | الشراب والطعام |
| could you measure my neck?<br>هلاّ قست رقبتي؟ | في الحانه، البار، المقهى |
| could you measure my chest?<br>هلاّ قست صدري؟ | في المطعم |
| | التسوّق |
| | في السوبرماركت |

it's much too small

إنه صغير جداً

it's a little too small

إنه صغير بعض الشيء

it's a little too big

إنه كبير بعض الشيء

it's much too big

إنه كبير جداً

it's just right

إنه مناسب تماماً

they're just right

إنها مناسبة تماماً (للجمع، السراويل أو الأحذية)

it doesn't fit

قياسها غير ملائم

they don't fit

قياسها غير ملائم (للجمع، السراويل أو الأحذية)

## MAKING A CHOICE

## الاختيار

how do they feel?

كيف تشعر؟

## MAKING A CHOICE

الاختيار

how do they feel?

كيف تشعر؟

do they feel comfortable?

هل هي مريحة؟

it suits you

إنه يناسبك

they suit you

إنها تناسبك (للجمع، السراويل أو الأحذية)

is this the only colour you've got?

هل هذا اللون الوحيد الذي عندكم؟

what do you think of these?

ما رأيك بهذه؟

I like them

تعجبني

I don't like them

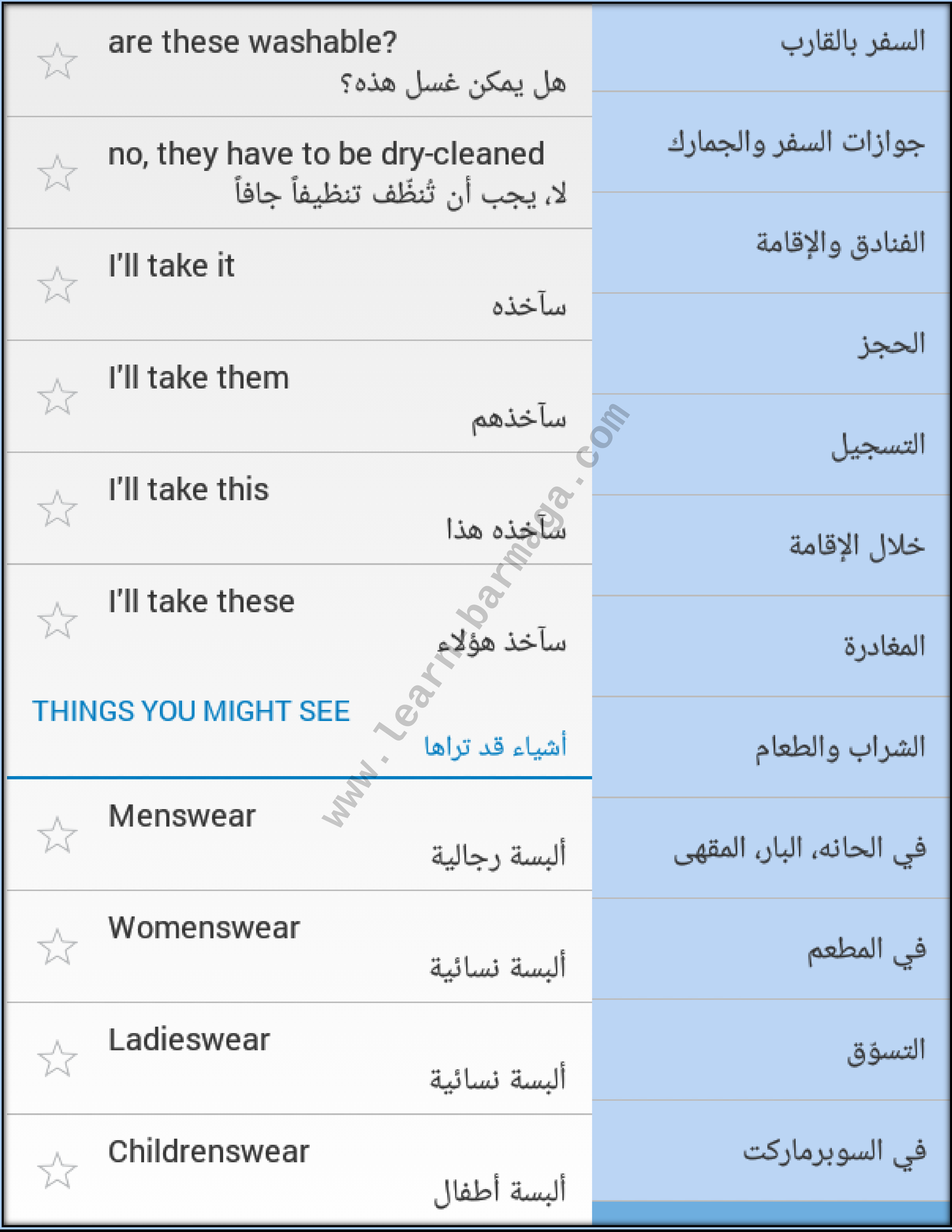
لا تعجبني

I don't like the colour

لا يعجبني اللون

what are these made of?

مِمّ صُنعت هذه؟ (الألبسة أو الأحذية)



are these washable?
هل يمكن غسل هذه؟
no, they have to be dry-cleaned
لا، يجب أن تُنظَف تنظيفاً جافاً
I'll take it
سآخذه
I'll take them
سآخذهم
I'll take this
سآخذه هذا
I'll take these
سآخذ هؤلاء
THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها
Menswear
ألبسة رجالية
Womenswear
ألبسة نسائية
Ladieswear
ألبسة نسائية
Childrenswear
ألبسة أطفال
السفر بالقارب
جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

| | |
|---|---|
| Menswear | ألبسة رجالية |
| Womenswear | ألبسة نسائية |
| Ladieswear | ألبسة نسائية |
| Childrenswear | ألبسة أطفال |
| Babywear | ألبسة أطفال رضّع |
| Fitting room | غرفة قياس |
| Size | قياس |
| S | صغير |
| Small | صغير |
| M | وسط |

السفر بالقارب

جوازات السفر والجمارك

الفنادق والإقامة

الحجز

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار، المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

# خدمات وتصليحات

## GENERAL REPAIRS

تصليحات عامة

☆ do you know where I can get my phone repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح هاتف؟

☆ do you know where I can get my watch repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح ساعتي اليدوية؟

☆ do you know where I can get my camera repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح كاميرتي؟

☆ do you know where I can get my shoes repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح حذائي؟

☆ the screen's broken
الساشة مكسورة

☆ there's something wrong with my watch
هناك عطل ما في ساعتي

☆ there's something wrong with this radio
هناك عطل ما في هذا الراديو

do you do television repairs?
هل تقوم(ون) بتصليح أجهزة التلفاز؟

do you do computer repairs?
هل تقوم(ون) بتصليح الحواسيب؟

do you do laptop repairs?
هل تقوم(ون) بتصليح الحواسيب المحمولة؟

how much will it cost?
كم سيكلّف؟

when will it be ready?
متى سيكون جاهزاً؟

how long will it take?
كم سيستغرق؟

I can do it straight away
يمكنني أن أفعل ذلك في الحال

it'll be ready by tomorrow
سيكون جاهزاً قبل انتهاء يوم غد

it'll be ready next week
سيكون جاهزاً الأسبوع القادم

I won't be able to do it for at least two weeks
لن يكون باستطاعتي أن أفعل ذلك قبل أسبوعين على الأقل

are you able to repair it?
هل يمكنك إصلاحه؟

we can't do it here
لا نستطيع أن نفعل ذلك (نصلحه) هنا

we're going to have to send it back to the manufacturers
سيتوجب علينا أن نعيده إلى المصنع

it's not worth repairing
لا يستحق الإصلاح

my watch has stopped
لقد توقفت ساعتي

can I have a look at it?
هل أستطيع أن ألقي نظرة عليها؟

I think it needs a new battery
أعتقد أنها تحتاج إلى بطارية جديدة

I've come to collect my watch
لقد جئت لآخذ ساعتي

I've come to collect my computer
لقد جئت لآخذ حاسبي

PHOTOGRAPHY
التصوير

## PHOTOGRAPHY

التصوير

could you print the photos on this memory card for me?
هل بإمكانك طبع هذه الصور الموجوده على هذه بطاقة الذاكرة؟

could you print the photos on this memory stick for me?
هل بإمكانك طبع هذه الصور الموجوده على هذه بطاقة الذاكرة؟

would you like matt or gloss prints?
هل تريد طباعة "مطَ" (مُطفأة، غير لمَاعة) أم لمَاعة؟

what size prints would you like?
اي حجم تريد للطباعة؟

## AT THE DRY CLEANERS

عند محلّ التنظيف الجافّ

could I have this suit cleaned?
هل تستطيع أن تنظّف لي هذا الطقم؟

could you take these trousers up an inch?
هل تستطيع أن تقصّر هذا البنطال بمقدار بوصة؟

## AT THE DRY CLEANERS
عند محلّ التنظيف الجافّ

could I have this suit cleaned?
هل تستطيع أن تنظّف لي هذا الطقم؟

could you take these trousers up an inch?
هل تستطيع أن تقصّر هذا البنطال بمقدار بوصة؟

could you take these trousers down an inch?
هل تستطيع أن تطوّل هذا البنطال بمقدار بوصة؟

could you take these trousers in an inch?
هل تستطيع أن تضيّق هذا البنطال بمقدار بوصتين؟

could you take these trousers out two inches?
هل تستطيع أن توسّع هذا البنطال بمقدار بوصتين؟

## SHOE REPAIRS AND KEY CUTTING
تصليح أحذية وصك مفاتيح

could I have these shoes repaired?
هل تستطيع أن تصلح لي هذا الحذاء؟

## SHOE REPAIRS AND KEY CUTTING
## تصليح أحذية وصك مفاتيح

☆ could I have these shoes repaired?
هل تستطيع أن تصلح لي هذا الحذاء؟

☆ could you put new heels on these shoes for me?
هل تستطيع أن تضع لي كعباً جديداً على هذا الحذاء؟

☆ could you put new soles on these shoes for me?
هل تستطيع أن تضع لي نعلاً جديداً على هذا الحذاء؟

☆ could I have this key cut?
هل تستطيع أن تصكَ لي هذا المفتاح؟

☆ could I have these keys cut?
هل تستطيع أن تصكَ لي هذه المفاتيح؟

☆ I'd like one copy of each of these, please
أريد نسخة من كلّ واحد من هذه، من فضلك

☆ could I have a key ring?
هل لي بحلقة مفاتيح؟

## في أرجاء المدينة

☆ where can I get a taxi?
أين يمكنني إيجاد سيارة أجرة؟

☆ excuse me, where's the tourist information office?
عذراً، أين مكتب استعلامات السيّاح؟

☆ excuse me, where's the bus station?
عذراً، أين محطة الباص؟

☆ excuse me, where's the train station?
عذراً، أين محطة القطار؟

☆ excuse me, where's the police station?
عذراً، أين مخفر الشرطة؟

☆ excuse me, where's the harbour?
عذراً، أين الميناء؟

☆ is there a cashpoint near here?
هل هناك آلة صرف آلي بالقرب من هنا؟ (لسحب النقود)

☆ is there a bank near here?
هل هناك مصرف بالقرب من هنا؟

is there a supermarket near here?
هل هناك سوبرماركت بالقرب من هنا؟

is there a hairdressers near here?
هل هناك حلاّق بالقرب من هنا؟ (صالون حلاقة وتجميل)

is there a chemists near here?
هل هناك صيدلية بالقرب من هنا؟

do you know where there's an internet café?
هل تعرف أين يوجد مقهى إنترنت؟

do you know where the Japanese embassy is?
هل تعرف أين تقع السفارة اليابانية؟

do you know where the Russian embassy is?
هل تعرف أين تقع السفارة الروسية؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

Town centre
مركز البلدة

Bus stop
موقف باص

| | |
|---|---|
| **THINGS YOU MIGHT SEE**<br>أشياء قد تراها | التسجيل |
| Town centre<br>مركز البلدة | خلال الإقامة |
| Bus stop<br>موقف باص | المغادرة |
| Taxis<br>سيارات أجرة | الشراب والطعام |
| Underground<br>قطار أنفاق (مترو) | في الحانه، البار، المقهى |
| Hospital<br>مستشفى | في المطعم |
| Public library<br>مكتبة عمومية | التسوّق |
| Post office<br>مركز بريد | في السوبرماركت |
| Keep off the grass<br>ابق بعيداً عن العشب | شراء ملابس |
| Wet paint<br>طلاء نديّ | خدمات وتصليحات |
| Look left<br>انظر يساراً | **في أرجاء المدينة** |
| | في مكتب استعلامات السيّاح |

# في مكتب استعلامات السيّاح

## FINDING ACCOMMODATION

إيجاد مكان إقامة

☆ we're looking for accommodation
إننا نبحث عن مكان للإقامة

☆ we need somewhere to stay
نحتاج إلى مكان نمكث فيه

☆ do you have a list of hotels?
هل لديكم قائمة .بـ الفنادق؟

☆ do you have a list of B&Bs? (bed and breakfasts اختصار)
هل لديكم قائمة .بـ فنادق bed and breakfast؟

☆ do you have a list of youth hostels?
هل لديكم قائمة .بـ فنادق الشباب؟

☆ do you have a list of campsites?
هل لديكم قائمة .بـ اماكن التخييم؟

☆ what sort of accommodation are you looking for?
عن أي نوع من أماكن الإقامة تبحث؟

## GETTING AROUND

التجول حول المدينة

do you have a map of the city?
هل لديك(م) خارطة بـ المدينة؟

do you have a map of the town?
هل لديك(م) خارطة بـ البلدة؟

where's the city centre?
أين مركز المدينة؟

where's the art gallery?
أين صالة العرض؟

where's the museum?
أين المتحف؟

where's the main shopping area?
أين منطقة التسوق الرئيسية؟

where's the market?
أين السوق؟

where's the railway station?
أين محطة القطار؟

what's the best way of getting around the city?
ما أفضل طريقة للتنقل في أرجاء المدينة

## EVENTS AND ACTIVITIES

فعاليات وأنشطة

☆ what are you interested in?
بماذا تهتمّ؟

☆ are there any exhibitions on at the moment?
هل هناك أية معارض تُقام حالياً؟

☆ are there any cultural events on at the moment?
هل هناك أية فعاليات ثقافية تُقام حالياً؟

☆ are there any sporting events on at the moment?
هل هناك أية فعاليات رياضية تُقام حالياً؟

☆ are there any excursions?
هل هناك أية نزهات؟ (بالقارب أو الباص إلخ)

☆ are there any tours?
هل هناك أية جولات؟

☆ are there any day trips?
هل هناك أية رحلات خلال اليوم؟

☆ is there a city tour?
هل هناك جولات سياحية في أرجاء المدينة؟

could you tell us what's on at the cinema?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في السينما؟

could you tell us what's on at the theatre?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في المسرح؟

could you tell us what's on at the concert hall?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في قاعة الحفلات الموسيقية؟

could you tell us what's on at the opera house?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في دار الأوبرا؟

can I book tickets here?
هل أستطيع أن أحجز تذاكر هنا؟

do you have any brochures on local attractions?
هل لديك أية بروشورات (منشورات دعائية) عن مراكز الجذب المحلية؟ (معالم سياحية)

can you recommend a good restaurant?
هل تستطيع أن تنصح بمطعم جيد؟

# في مركز البريد

## POSTAL SERVICES

خدمات بريدية

how much is a first class stamp?
كم سعر طابع من الدرجة الأولى؟

how much is a second class stamp?
كم سعر طابع من الدرجة الثانية؟

I'd like an envelope, please
أريد ظرفاً من فضلك

I'd like a packet of envelopes, please
أريد رزمة ظروف من فضلك

I'd like a jiffy bag, please
أريد نوع من الظروف المزوّد بفقاعات هوائية من الداخل من فضلك

could I have a first class stamp, please?
هل لي بـ طابع درجة أولى من فضلك؟

could I have a second class stamp, please?
هل لي بـ طابع درجة ثانية من فضلك؟

could I have a book of first class stamps, please?
هل لي بـ دفتر طوابع درجة أولى من فضلك؟

could I have some first class stamps, please?
هل لي بـ بضعة طوابع درجة أولى من فضلك؟

how many would you like?
كم طابعاً تريد؟

I'd like to send this to Canada
أودّ أن أرسل هذه إلى كندا

I'd like to send this parcel to Brazil
أودّ أن أرسل هذا الطرد إلى البرازيل

how much will it cost to send this letter to the United States?
كم سيكلّف إرسال هذه الرسالة إلى الولايات المتحدة؟

can you put it on the scales, please?
هلاّ وضعتها على الميزان، من فضلك؟

where's the postbox?
أين صندوق البريد؟

## OTHER SERVICES

خدمات أخرى

| | |
|---|---|
| ☆ | I'd like to pay this bill<br>أودّ أن أدفع هذه الفاتورة |
| ☆ | I'd like to send some money to Poland<br>أودّ أن أرسل بعض النقود إلى بولونيا |
| ☆ | I'd like to send some money to India<br>أودّ أن أرسل بعض النقود إلى الهند |
| ☆ | do you sell postcards?<br>هل تبيعون بطاقات معايدة؟ |
| ☆ | do you sell birthday cards?<br>هل تبيعون بطاقات معايدة لأعياد الميلاد؟ |
| ☆ | do you sell Christmas cards?<br>هل تبيعون بطاقات معايدة لعيد الميلاد؟ |
| ☆ | I'd like to get a TV licence<br>أفضل الحصول على إشتراك تلفاز |
| ☆ | I need to renew my TV licence<br>أريد تجديد إشتراك التلفاز |
| ☆ | can you fill in this form, please?<br>هلاّ ملأت هذه الاستمارة، من فضلك؟ |

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

هل تبيعون بطاقات معايدة لعيد الميلاد؟

I'd like to get a TV licence
أفضل الحصول على إشتراك تلفاز

I need to renew my TV licence
أريد تجديد إشتراك التلفاز

can you fill in this form, please?
هلاً ملأت هذه الاستمارة، من فضلك؟

do you have a photo booth?
هل لديكم كشك تصوير فوتوغرافي؟
(لأخذ صور شخصية بشكل آلي لغرض جواز السفر وما شابه)

do you have a photocopier?
هل لديكم آلة ناسخة؟

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

First class
درجة أولى

Second class
درجة ثانية

International
دولي

Airmail
بريد جوي

# في المصرف

## MAKING TRANSACTIONS

إجراء معاملت مصرفية

☆ I'd like to withdraw £100, please
أودّ سحب 100 جنيه، من فضلك

☆ I want to make a withdrawal
أريد أن أسحب (بعض النقود)

☆ how would you like the money?
كيف تودّ النقود؟

☆ in tens, please (ten pound notes)
عشرات، من فضلك (من فئة العشرة جنيهات)

☆ could you give me some smaller notes?
هلاّ أعطيتني أوراقاً نقدية من فئات أصغر؟

☆ I'd like to pay this in, please
أودّ أن أضع هذه (على حسابي) من فضلك

☆ I'd like to pay this cheque in, please
أود أن أدفع هذا الشيك (إلى حسابي) من فضلك

- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق

have you got any identification?
هل لديك أية وثيقة لإثبات الهوية؟

have you got any ID?
(اختصار identification)
هل لديك أية بطاقة هوية؟

I've got my passport
معي جواز سفري

I've got my driving licence
معي إجازة قيادة

I've got my ID card
معي بطاقة هويتي

your account's overdrawn
حسابك فوق حدّ السحب (سحبت نقوداً أكثر من رصيدك)

I'd like to transfer some money to this account
أودّ تحويل بعض النقود إلى هذا الحساب

## OTHER SERVICES
## خدمات أخرى

I'd like to open an account
أودّ أن أفتح حساباً

I'd like to open a personal account
أود أن أفتح حساباً شخصياً

الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت
شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري

## OTHER SERVICES

خدمات أخرى

☆ I'd like to open an account
أودّ أن أفتح حساباً

☆ I'd like to open a personal account
أود أن أفتح حساباً شخصياً

☆ I'd like to open a business account
أود أن أفتح حساب عمل

☆ could you tell me my balance, please?
هل تستطيع أن تخبرني ما ميزانيتي، من فضلك؟

☆ could I have a statement, please?
هل أستطيع الحصول على تقرير مصرفي بالحساب، من فضلك؟

☆ I'd like to change some money
أودّ صرف بعض النقود

☆ I'd like to order some foreign currency
أودّ طلب بعض العملة الصعبة (حرفياً: الأجنبية)

what's the exchange rate for euros?
ما سعر صرف اليورو؟

I'd like some euros
أريد بعض اليورو

I'd like some US dollars
أريد بعض الدولارات الأمريكية

could I order a new chequebook, please?
هل أستطيع أن أطلب دفتر شيكات جديد، من فضلك؟

I'd like to cancel a cheque
أودّ إلغاء شيك

I'd like to cancel this standing order
أودّ إلغاء هذه الدفعة الثابتة

## OTHER USEFUL PHRASES
## عبارات مفيده اخرى

where's the nearest cash machine?
أين أقرب آلة صرف آلي؟

what's the interest rate on this account?
ما معدّل الفائدة على هذا الحساب؟

## OTHER USEFUL PHRASES

عبارات مفيده اخرى

☆ where's the nearest cash machine?

أين أقرب آلة صرف آلي؟

☆ what's the interest rate on this account?

ما معدّل الفائدة على هذا الحساب؟

☆ I've lost my bank card

لقد أضعث بطاقتي المصرفية

☆ I want to report a lost credit card

أريد الإخبار عن بطاقة مصرفية مفقودة

☆ I want to report a stolen credit card

أريد الإخبار عن بطاقة مصرفية مسروقة

☆ we've got a joint account

لدينا حساب مشترك

☆ I'd like to tell you about a change of address

أودّ إعلامكم بتغيير عنوان (ي)

☆ I've forgotten my Internet banking password

لقد نسيت كلمة المرور الخاصة بخدمه المصرف على الانترنت


الشراب والطعام

في الحانه، البار المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

في مركز البريد

في المصرف

عند الحلاق

في المكتب العقاري

## USING A CASH MACHINE
## استخدام آلة الصرف الآلي

Insert your card
أدخل بطاقتك

Enter your PIN
أدخل رقمك السرّي

Incorrect PIN
رقم سري خاطئ

Enter
إدخال

Correct
صحيح

Cancel
إلغاء

Withdraw cash
سحب نقود

Other amount
مقدار آخر

Please wait
الرجاء الانتظار

Your cash is being counted
يتم عدّ نقودك

Other amount
مقدار آخر

Please wait
الرجاء الانتظار

Your cash is being counted
يتم عدّ نقودك

Insufficient funds
رصيد غير كافٍ

Balance
الميزانية

On screen
على الشاشة

Printed
مطبوع

Another service?
خدمة أخرى؟

Would you like a receipt?
هل تودّ إيصالاً؟

Remove card
أخرج البطاقة

Quit
إنهاء

# عند الحلاق

☆ I'd like a haircut, please
أودّ أن أحلق (أقصّ) شعري، من فضلك

☆ do I need to book?
هل أحتاج أن أحجز؟

☆ are you able to see me now?
هل يمكنك رؤيتي (استقبالي) الآن؟

☆ would you like to make an appointment?
هل ترغب بتحديد موعد الآن؟

☆ would you like me to wash it?
هل تريدني أن أغسله؟ (أي شعرك)

☆ what would you like?
ماذا تودّ؟

☆ how would you like me to cut it?
كيف تريدني أن أقصّه؟

☆ I'll leave it to you
سأترك الأمر لك

☆ I'd like a trim
أودّ تشذيباً

☆ I'd like a new style
أودّ طرازاً (موديلاً) جديداً


الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت
شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري

☆ I'd like a new style
أودّ طرازاً (موديلاً) جديداً

☆ I'd like a perm
أودّ مموّجاً (موجة دائمة)

☆ I'd like a fringe
أودّ حافّة (غرّة سبلة مستقيمة الحواف)

☆ I'd like some highlights
أودّ بعض الخصلات الملوّنة (بألوان زاهية عادة)

☆ I'd like it coloured
أودّ ملوّناً

☆ just a trim, please
تشذيب فقط، من فضلك

☆ how short would you like it?
ما درجة القصر التي تريد؟

☆ not too short
ليس قصيراً جداً

☆ quite short
قصير إلى حد ما

☆ very short
قصير جداً


الشراب والطعام

في الحانه، البار، المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

في مركز البريد

في المصرف

عند الحلاق

grade two
درجة ثانية (بطول 6 ملم)

grade three
درجة ثالثة (بطول 9 ملم)

grade four
درجة رابعة (بطول 12 ملم)

completely shaven
محلوق تماماً

do you have a parting?
هل تفرق شعرك؟

square at the back, please
شكل مربع في الجزء الخلفي, من فضلك

tapered at the back, please
شكل مدرج في الجزء الخلفي, من فضلك

that's fine, thanks
ذلك حسن، شكراً

what colour would you like?
أي لون تودّ؟

which of these colours would you like?
أي من هذه الألوان تودّ؟

would you like it blow-dried?
هل تودّ تجفيفه؟ (بمجفف شعر)



would you like it blow-dried?
هل تودّ تجفيفه؟ (بمجفف شعر)
could you trim my beard, please?
هلا شذّبت لحيتي، من فضلك؟
would you like anything on it?
هل تريد أي شيء عليه؟
a little wax
بعض الشمع
some gel
بعض "الجِلّ" (مثبّت شعر هلامي)
some hairspray
بعض من مثبت الشعر (بخّاخ)
nothing, thanks
لا شيء، شكراً
how much do I owe you?
كم تريد؟
THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها
Hairdressers
مصففي الشعر
Barbers
حلاق
الشراب والطعام
في الحانه، البار المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت
شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري
www.Learn-barmaga.com

# في المكتب العقاري

## DISCUSSING YOUR REQUIREMENTS
مناقشة احتياجاتك

☆ what kind of accommodation are you looking for?
عن أي نوع من السكن تبحث؟

☆ I'm looking for a flat
أبحث عن شقّة

☆ I'm looking for an apartment
أبحث عن شقّة

☆ I'm looking for a semi-detached house
أبحث عن منزل شبه منفصل

☆ I'm looking for a detached house
أبحث عن منزل منفصل

☆ I'm looking for a terraced house
أبحث عن بيت مصفوف (نوع من البيوت التقليدية في الغرب يكون ضمن صفّ من البيوت في شارع صغير)

☆ I'm looking for a cottage
أبحث عن كوخ (بيت ريفي)

☆ I'm looking for a bungalow
أبحث عن "بَنغالو" (منزل صغير وحيد الطابق)

| | |
|---|---|
| I only need a one-bedroomed flat<br>أحتاج فقط إلى شقة بغرفة نوم واحدة | الشراب والطعام |
| | في الحانه، البار، المقهى |
| I only need a studio flat<br>أحتاج فقط إلى شقة أستوديو (شقة صغيرة مؤلفة من غرفة واحدة تحوي كل شيء: غرفة النوم والمطبخ إلخ) | في المطعم |
| | التسوّق |
| are you looking to buy or to rent?<br>هل تبحث عن مبيع أم استئجار؟ | في السوبرماركت |
| which area are you thinking of?<br>بأي منطقة تفكر؟ | شراء ملابس |
| | خدمات وتصليحات |
| something not too far from the city centre<br>شيء لا يبعد كثيراً عن مركز المدينة | في أرجاء المدينة |
| how much are you prepared to pay?<br>كم يمكنك أن تدفع؟ | في مكتب استعلامات السيّاح |
| what's your budget?<br>ما ميزانيتك؟ | في مركز البريد |
| | في المصرف |
| what price range are you thinking of?<br>ما مدى الأسعار الذي تفكر فيه؟ | عند الحلاق |

how many bedrooms do you want?
كم غرفة نوم تريد؟

it's got two bedrooms, a kitchen, a living room, and a bathroom
فيها غرفتا نوم، مطبخ، غرفة معيشة، وحمام

are you looking for furnished or unfurnished accommodation?
هل تبحث عن سكن مفروش أم غير مفروش؟

do you want a modern or an old property?
هل تريد منزلاً حديثاً أم قديماً؟

do you want a garden?
هل تريد حديقة؟

do you want a garage?
هل تريد كراجاً؟

do you want a parking space?
هل تريد مساحة لصفّ السيارة؟

are you going to need a mortgage?
هل سيلزمك رهن؟


الشراب والطعام
في الحانه، البار المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت
شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق

have you got a property to sell?
هل لديك عقار (بيت) للبيع؟

are you a cash buyer?
هل تملك نقوداً كافية؟ (دون الحاجة إلى قرض أو ما شابه. حرفياً: هل ستشتري نقداً؟)

do you want us to put you on our mailing list?
هل تريدنا أن نضعك على قائمتنا البريدية؟

## ENQUIRING ABOUT A PROPERTY
السؤال عن العقار

how much is the rent?
كم الأجرة؟

what's the asking price?
ما السعر المطلوب (الابتدائي)

is the price negotiable?
هل السعر قابل للتفاوض؟

are they willing to negotiate?
هل لديهم رغبة في التفاوض؟

how long has it been on the market?
كم من الزمن صار له معروضاً في السوق؟

is there a primary school

is there a primary school nearby?
هل هناك مدرسة ابتدائية بالقرب؟

is there a secondary school nearby?
هل هناك مدرسة ثانوية بالقرب؟

how far is it from the nearest station?
كم يبعد عن أقرب محطة؟

are there any local shops?
هل هناك أية محلات في الجوار؟

what are the car parking arrangements?
ما ترتيبات صفّ السيارات؟

what sort of view does it have?
على ماذا يطلّ؟ (حرفياً: أي نوع من الإطلالات له؟)

what floor is it on?
في أي طابق هو؟

it's on the ground floor
إنه في الطابق الأرضي

it's on the first floor
إنه في الطابق الأول

it's on the second floor
إنه في الطابق الثاني

it's on the third floor
إنه في الطابق الثالث

are pets allowed?
هل يُسمح بالحيوانات المدللة؟

I'd like to have a look at this property
أودّ أن ألقي نظرة على هذا العقار (البيت)

when would you be available to view the property?
متى سيكون لديك وقت لرؤية العقار (المنزل)؟

the rent's payable monthly in advance
الأجرة تُدفع شهرياً مقدّماً

there's a deposit of one month's rent
هناك رهن بمقدار أجرة شهر

how soon would you be able to move in?
متى يمكنك أن تنتقل؟ (إلى البيت الجديد)

it's not what I'm looking for
ليس هذا ما أبحث عنه

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

| English | Arabic |
|---|---|
| For sale | للبيع |
| To let | للأجار |
| Under offer | قيد الاستعراض (البائع قبِلَ عرض المشتري لكنهما لم يوقّعا العقد بعد) |
| Sold | مُباع |
| Reduced | مُخفّض |
| New price | سعر جديد |
| Offers around £250,000 | العروض في حدود 250,000 جنيهاً |
| Offers in excess of £180,000 | العروض أكثر من 180,000 جنيهاً |
| £200,000 ono (or nearest offer اختصار) | 200,000 جنيه أو أقرب عرض |

# أوقات الفراغ والتسلية

where's the cinema?
أين السينما؟

where's the theatre?
أين المسرح؟

where's the art gallery?
أين صالة العرض؟ (عروض فنية)

where's the museum?
أين المتحف؟

where's the concert hall?
أين قاعة الحفلات الموسيقية؟

where's the stadium?
أين الملعب؟

do you want to go out tonight?
هل تريد الخروج الليلة؟

let's go to the pub
لنذهب إلى الحانة

let's go to the cinema
لنذهب إلى السينما

let's go to the theatre
لنذهب إلى المسرح


- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر

let's go to a concert
لنذهب إلى حفلة موسيقية

let's go to a nightclub
لنذهب إلى نادٍ ليلي

what's on at the cinema?
ماذا يعرضون في السينما؟

what's on at the theatre?
ماذا يعرضون في المسرح؟

is there anything good on?
هل هناك أي شيء جيد يُعرض؟

shall we go swimming?
هل نذهب للسباحة؟

shall we go skating?
هل نذهب التزلج؟

shall we go bowling?
هل نذهب لنلعب البولينغ؟

shall we go for a walk?
هل نذهب في نزهة على الأقدام؟

shall we go for a bike ride?
هل نذهب في نزهة على الدراجات؟

excuse me, could you take a photo for me?
عذراً هل بإمكانك أخذ صورتي؟

# شراء التذاكر

## ASKING FOR TICKETS

طلب التذاكر

| | |
|---|---|
| ☆ | do we need to book?<br>هل نحتاج أن نحجز؟ |
| ☆ | what tickets do you have available?<br>ما التذاكر المتوافرة لديك؟ |
| ☆ | I'd like two tickets, please<br>أريد تذكرتين، من فضلك |
| ☆ | I'd like two tickets for tomorrow night<br>أريد تذكرتين من أجل مساء الغد |
| ☆ | I'd like two tickets for next Saturday<br>أريد تذكرتين من أجل السبت القادم |
| ☆ | I'd like four tickets to see Les Misérables<br>أودّ تذكرتين لرؤية "البؤساء" |
| ☆ | I'm sorry, it's fully booked<br>أنا آسف، كل المقاعد محجوزة |
| ☆ | sorry, we've got nothing left<br>آسف، لم يتبقَّ لدينا شيء |

how much are the tickets?
بكم التذاكر؟

is there a discount for students?
هل هناك خصم لـ الطلاب؟

is there a discount for senior citizens?
هل هناك خصم لـ كبار السنّ؟

is there a discount for the unemployed?
هل هناك خصم لـ العاطلين عن العمل؟

is there a discount for children?
هل هناك خصم لـ الأطفال؟

where would you like to sit?
أين تحبّ أن تجلس؟

near the front
قريباً من المقدمة

near the back
قريباً من المؤخرة

somewhere in the middle
في مكان ما في الوسط

MAKING PAYMENT
الدفع

## MAKING PAYMENT

الدفع

how would you like to pay?
كيف تودّ أن تدفع؟

can I pay by card?
هل أستطيع الدفع باستخدام بطاقة مصرفية؟

what's the expiry date?
ما تاريخ انتهاء الصلاحية؟

what's the start date?
ما تاريخ ابتداء الصلاحية؟

what's the security number on the back?
ما رقم الأمان على الوجه الخلفي (للبطاقة)؟

please enter your PIN
الرجاء إدخال رقم التعريف الشخصي الخاص بك (الرقم السرّي)

where do I collect the tickets?
أين أستلم التذاكر؟

the tickets were very cheap
كانت التذاكر رخيصة جداً

the tickets were expensive
كانت التذاكر غالية

what's the security number on the back?
ما رقم الأمان على الوجه الخلفي (للبطاقة)؟

please enter your PIN
الرجاء إدخال رقم التعريف الشخصي الخاص بك (الرقم السرّي)

where do I collect the tickets?
أين أستلم التذاكر؟

the tickets were very cheap
كانت التذاكر رخيصة جداً

the tickets were expensive
كانت التذاكر غالية

## THINGS YOU MIGHT SEE
## أشياء قد تراها

Ticket office
مكتب التذاكر

Box office
مكتب التذاكر

Row
صفّ

Seat
مقعد

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

في مركز البريد

في المصرف

عند الحلاق

في المكتب العقاري

أوقات الفراغ والتسلية

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

# في السينما

## CHOOSING A FILM

انتقاء فيلم

☆ what's on at the cinema?
ماذا يُعرض في السينما؟

☆ is there anything good on at the cinema?
هل هناك أي شيء جيد في السينما؟

☆ what's this film about?
عمّا يدور هذا الفيلم؟

☆ have you seen it?
هل سبق أن شاهدته؟

☆ who's in it?
مَن يمثّل فيه؟

☆ it's a thriller
إنه فيلم تشويق

☆ it's a comedy
إنه فيلم كوميدي

☆ it's a romantic comedy
إنه فيلم كوميديا رومانسية

☆ it's a horror film
إنه فيلم رعب

| | |
|---|---|
| it's a documentary<br>إنه فيلم وثائقي | شراء ملابس |
| it's an animation<br>إنه فيلم رسوم متحركة | خدمات وتصليحات |
| it's a war film<br>إنه فيلم حربي | في أرجاء المدينة |
| it's a western<br>إنه فيلم "ويسترن" (عن غرب الولايات المتحدة 'المتوحش'، عادة ما يكون عن بطولات "الكاوبوي" أو رعاة البقر) | في مكتب استعلامات السيّاح |
| it's a science fiction film<br>إنه فيلم خيال علمي | في مركز البريد |
| it's a foreign film<br>إنه فيلم أجنبي | في المصرف |
| it's in French<br>إنه بـ الفرنسية | عند الحلاق |
| it's in Spanish<br>إنه بـ الإسبانية | في المكتب العقاري |
| with English subtitles<br>مع ترجمة إنكليزية (مطبوعة على الشاشة) | أوقات الفراغ والتسلية |
| it's just been released<br>لقد بدأ عرضه للتوّ (إصدار جديد) | شراء التذاكر |
| | في السينما |
| | في المسرح |

it's been out for about two months

لقد أصدر (بدأ عرضه) منذ حوالي الأسبوعين

it's meant to be good

يُفترض أن يكون جيداً

## AT THE CINEMA

## في السينما

shall we get some popcorn?

هل نشتري بعض الفشّار أو البوشار؟

salted or sweet?

مملّح أم حلو؟

do you want anything to drink?

هل تريد أي شيء للشرب؟

where do you want to sit?

أين تريد أن تجلس؟

near the back

قرب المؤخرة

near the front

قرب المقدمة

in the middle

في الوسط

## DISCUSSING THE FILM

مناقشة الفيلم

what did you think?
ما رأيك؟

I enjoyed it
لقد استمتعت به

it was great
لقد كان رائعاً

it was really good
لقد كان جيداً بالفعل

it wasn't bad
لم يكن سيئاً

I thought it was rubbish
برأيي كان زبالة (سيئاً)

it was one of the best films I've seen for ages
لقد كان أحد أفضل الأفلام التي شاهدتها منذ زمن طويل

it had a good plot
كانت حبكته جيدة

the plot was quite complex
كانت الحبكة معقّدة بعض الشيء

☆ the plot was quite complex
كانت الحبكة معقّدة بعض الشيء

☆ it was too slow-moving
كان بطيء الحركة جداً

☆ it was very fast-moving
كان سريع الحركة جداً

☆ the acting was excellent
كان التمثيل ممتازاً

☆ the acting was good
كان التمثيل جيداً

☆ the acting was poor
كان التمثيل ضعيفاً

☆ the acting was terrible
كان التمثيل مُريعاً (سيئاً جداً)

☆ he's a very good actor
إنه ممثل جيد جداً

☆ she's a very good actress
إنها ممثلة جيدة جداً

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

☆ Screen
شاشة

# في المسرح

☆ is there anything on at the theatre tonight?
هل هناك أي شيء في المسرح الليلة؟

☆ is there anything on at the theatre this week?
هل هناك أي شيء في المسرح هذا الأسبوع؟

☆ is there anything on at the theatre this month?
هل هناك أي شيء في المسرح هذا الشهر؟

☆ when's the play on until?
إلى متى يستمر عرض المسرحية؟

☆ who's in it?
مَن يمثّل فيها؟

☆ what type of production is it?
أي نوع من الإنتاج هي؟

☆ it's a comedy
إنها مسرحية كوميدية

☆ it's a tragedy
إنها مسرحية تراجيدية

☆ it's a musical
إنها مسرحية غنائية

- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح

| English | Arabic |
|---|---|
| it's an opera | إنها أوبرا |
| it's a ballet | إنها باليه |
| have you seen it before? | هل سبق أن شاهدتها من قبل؟ |
| what time does the performance start? | متى يبدأ العرض؟ |
| what time does it finish? | متى تنتهي؟ |
| where's the cloakroom? | أين غرفة تعليق المعاطف؟ |
| would you like a programme? | هل ترغب بالبرنامج؟ |
| could I have a programme, please? | هل لي بالبرنامج، من فضلك؟ |
| shall we order some drinks for the interval? | هل نطلب بعض المشروبات من أجل الفواصل؟ |

شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري
أوقات الفراغ والتسلية
شراء التذاكر
في السينما
في المسرح

would you like a programme?
هل ترغب بالبرنامج؟

could I have a programme, please?
هل لي بالبرنامج، من فضلك؟

shall we order some drinks for the interval?
هل نطلب بعض المشروبات من أجل الفواصل؟

we'd better go back to our seats
يُفضّل أن نعود إلى مقاعدنا

did you enjoy it?
هل أعجبتك؟ (حرفياً: هل استمتعت بها؟)

## THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Stalls
مقاعد العموم (المساحة المنبسطة التي تشغل وسط الصالة)

Circle
الدائرة (الحلقة)

Balcony
الشرفة

Boxes
الصناديق (المقصورات)

# في النادي الليلي

GOING CLUBBING

التنزّي (الخروج إلى النوادي الليلية)

☆ do you want to go to a club tonight?
هل تريد الذهاب إلى نادٍ الليلة؟

☆ do you know any good clubs near here?
هل تعرف أية نوادٍ قريبة من هنا؟

☆ what time are you open until?
إلى متى تفتحون؟

☆ what time do you close?
متى تغلقون؟

☆ how much is it to get in?
كم سعر الدخول؟

☆ is there a dress code?
هل هناك اي رمز للملابس

☆ what nights are you open?
في أي ليالٍ (من الأسبوع) تفتحون؟

☆ what sort of music is it?
ما نوع الموسيقى؟

☆ what's on tonight?
ماذا يحدث الليله

☆ do you have any live music tonight?
هل هناك موسيقى حيّة الليلة؟

☆ sorry, you can't come in
عذراً, لا يمكنك الدخول

☆ you can't come in with trainers on
لا يمكنك الدخول و انت ترتدي حذاء رياضي

☆ there's a private party tonight
هنالك حفلة خاصة الليلة

☆ the club's full
النادي ممتلئ

☆ I'm on the guest list
اني مسجل على قائمة المدعوين

☆ I'm a member
اني عضو في النادي

## IN THE CLUB

في النادي

☆ where's the cloakroom?
أين غرفة تعليق المعاطف؟

☆ what do you think of the DJ?
ما رأيك بالـ "دي جي"؟ (فارس الاسطوانات,شخص يختار ويمزج الأغاني

- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية

## IN THE CLUB

في النادي

where's the cloakroom?
أين غرفة تعليق المعاطف؟

what do you think of the DJ?
ما رأيك بالـ "دي جي"؟ (فارس الإسطوانات، شخص يختار ويمزج الأغاني للجمهور)

the music's great!
الموسيقى رائعة!

it's very lively tonight
المكان مفعم بالحيوية الليلة

it's a bit empty
المكان فارغ قليلا

it's dead in here
المكان ميّت هنا (عامّية)

where's the bar?
أين البار؟

there's a long queue at the bar
هناك دور طويل على البار

it's too loud
الصوت عالٍ جداً

# المتاحف والمعارض

ON ARRIVAL

عند الوصول

- how much is it to get in?
  بكم الدخول؟
- is there an admission charge?
  هل هناك أجرة دخول؟
- only for the exhibition
  فقط من أجل المعرض
- what time do you close?
  متى تغلقون؟
- the museum's closed on Mondays
  المتحف مغلق أيام الاثنين
- can I take photographs?
  هل أستطيع التقاط صور فوتوغرافية؟
- would you like an audio-guide?
  هل تودّ دليلاً صوتياً؟
- are there any guided tours today?
  هل هناك أية جولات موجّهة اليوم؟ (مع دليل سياحي)

what time does the next guided tour start?
متى تبدأ الجولة الموجّهة التالية؟

where's the cloakroom?
أين غرفة المعاطف؟

we have to leave our bags in the cloakroom
علينا أن نترك حقائبنا في غرفة المعاطف

do you have a plan of the museum?
هل لديك مخطط للمتحف؟

## INSIDE THE MUSEUM OR GALLERY
## داخل المتحف أو صالة العرض

who's this painting by?
لمَن هذه اللوحة؟

this museum's got a very good collection of oil paintings
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من اللوحات الزيتية

this museum's got a very good collection of watercolours
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من اللوحات المائية

☆ this museum's got a very good collection of portraits
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من "البورتريهات" (صور وجوه)

☆ this museum's got a very good collection of landscapes
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من المناظر الطبيعية

☆ this museum's got a very good collection of sculptures
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من المنحوتات

☆ this museum's got a very good collection of pottery
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من الخزفيات

☆ do you like modern art?
هل تحبّ الفن الحديث؟

☆ do you like classical paintings?
هل تحبّ اللوحات الكلاسيكية؟

☆ do you like impressionist paintings?
هل تحبّ اللوحات التعبيرية؟

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها


في مركز البريد

في المصرف

عند الحلاق

في المكتب العقاري

أوقات الفراغ والتسلية

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

في النادي الليلي

المتاحف والمعارض

الصحة

في الصيدلية

this museum's got a very good collection of pottery

لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من الخزفيات

do you like modern art?

هل تحبّ الفن الحديث؟

do you like classical paintings?

هل تحبّ اللوحات الكلاسيكية؟

do you like impressionist paintings?

هل تحبّ اللوحات التعبيرية؟

## THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

Free admission

دخول مجاني

No photography

ممنوع التصوير

Cloakroom

غرفة تعليق المعاطف

Café

مقهى

Gift shop

محلّ هدايا

- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية

# الصحة

## DESCRIBING SYMPTOMS

وصف الأعراض

what's the matter?
ما المشكلة؟

I'm not feeling well
لا أشعر أني على ما يرام (لا أشعر جيداً)

I'm not feeling very well
لا أشعر أني على ما يرام

I feel ill
أشعر أني مريض

I feel sick
أشعر بالغثيان

I've cut myself
لقد جرحت نفسي

I've got a headache
لديّ صداع

I've got a splitting headache
لديّ صداع يفلق الرأس

I'm not well
لست على ما يرام

I've got flu
أنا مصاب بالإنفلونزا (الرشح، الزكام)

I'm going to be sick
سأصاب بل المرض

I've been sick
لقد كنت (ولا أزال) مريضاً

I've got a pain in my neck
لدي ألم في رقبتي

my feet are hurting
قدماي تؤلمني

my knees are hurting
ركبتاي تؤلمني

my back hurts
ظهري يؤلمني

## OTHER USEFUL PHRASES
عبارات أخرى مفيدة

have you got any painkillers?
هل لديك(م) أية حبوب مسكّنة؟

have you got any paracetamol?
هل لديك(م) أية باراسيتامول؟

have you got any aspirin?
هل لديك(م) أية أسبيرين؟

## OTHER USEFUL PHRASES

عبارات أخرى مفيدة

☆ have you got any painkillers?
هل لديك(م) أية حبوب مسكّنة؟

☆ have you got any paracetamol?
هل لديك(م) أية باراسيتامول؟

☆ have you got any aspirin?
هل لديك(م) أية أسبيرين؟

☆ have you got any plasters?
هل لديك(م) أية لصقات طبية؟

☆ how are you feeling?
كيف تشعر؟

☆ are you feeling alright?
هل تشعر أنك على ما يرام؟

☆ are you feeling any better?
هل تشعر بأي تحسّن؟

☆ I hope you feel better soon
آمل أن تشعر بتحسن قريباً

☆ get well soon!
أتمنى أن تشفى قريباً

☆ I need to see a doctor
أحتاج لرؤية طبيب

have you got any aspirin?
هل لديك(م) أية أسبيرين؟

have you got any plasters?
هل لديك(م) أية لصقات طبية؟

how are you feeling?
كيف تشعر؟

are you feeling alright?
هل تشعر أنك على ما يرام؟

are you feeling any better?
هل تشعر بأي تحسّن؟

I hope you feel better soon
آمل أن تشعر بتحسن قريباً

get well soon!
أتمنى أن تشفى قريباً

I need to see a doctor
أحتاج لرؤية طبيب

I think you should go and see a doctor
أعتقد أنك يجب أن تذهب لرؤية طبيب

do you know a good doctor?
هل تعرف طبيباً جيداً؟

do you know a good dentist?
هل تعرف طبيب أسنان جيداً؟

- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- **الصحة**
- في الصيدلية

# في الصيدلية

I'd like some toothpaste
أريد بعضاً من معجون أسنان

I'd like some paracetamol
أريد بعضاً من باراسيتامول (حبوب مسكّنة)

I've got a prescription here from the doctor
لدي وصفة من الطبيب ههنا

have you got anything for cold sores?
هل لديك(م) أي شيء لالتهابات الرشح؟

have you got anything for a sore throat?
هل لديك(م) أي شيء لبلعوم ملتهب؟

have you got anything for chapped lips?
هل لديك(م) أي شيء لشفاه متقشّبة؟

have you got anything for a cough?
هل لديك(م) أي شيء للسعال؟

have you got anything for travel sickness?
هل لديك(م) أي شيء لغثيان السفر؟

have you got anything for athlete's foot?
هل لديك(م) أي شيء لمرض قدم الرياضيين؟

can you recommend anything for a cold?
هل تستطيع أن تنصحني بأي شيء للرشح (الزكام)؟

I'm suffering from hay fever
أعاني من حمّى القش

I'm suffering from indigestion
أعاني من عُسر الهضم

I'm suffering from diarrhoea
أعاني من الإسهال

I've got a rash
لدي طفح جلدي

you could try this cream
يمكنك تجريب هذا المرهم

if it doesn't clear up after a week, you should see your doctor
إذا لم يختفِ بعد أسبوع، عليك أن ترى طبيباً

week, you should see your doctor
إذا لم يختفِ بعد أسبوع، عليك أن ترى طبيباً

have you got anything to help me stop smoking?
هل لديك أيّ شيء ليساعدني على وقف التدخين؟

have you tried nicotine patches?
هل جرّبت لصقات النيكوتين؟

can I buy this without a prescription?
هل أستطيع شراء هذا دون وصفة طبية؟

it's only available on prescription
إنه متاح مع وصفة طبية فقط

does it have any side-effects?
هل له أية أعراض جانبية؟

it can make you feel drowsy
يمكن أن يجعلك تشعر بالنعاس

you should avoid alcohol
يجب أن تتجنب المشروبات الكحولية

I'd like to speak to the pharmacist, please
أودّ التحدّث إلى الصيدلاني، من فضلك

# عند الطبيب

## AT THE RECEPTION
عند الاستقبال (الاستعلامات)

☆ I'd like to see a doctor
أودّ أن أرى طبيباً

☆ do you have an appointment?
هل لديك موعد؟

☆ is it urgent?
هل الأمر مستعجل؟

☆ I'd like to make an appointment to see Dr Robinson
أودّ أن أحدد موعداً لرؤية الدكتور روبنسون

☆ do you have any doctors who speak Spanish?
هل لديكم أي طبيب يتحدث الإسبانية؟

☆ do you have private medical insurance?
هل لديك تأمين صحي خاص؟

☆ have you got a European Health Insurance card?
هل لديك بطاقة تأمين صحي أوروبية؟

- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية
- عند الطبيب
- عند طبيب الأسنان
- عند أخصائي العيون

please take a seat
تفضل بالجلوس

the doctor's ready to see you now
الطبيب مستعد لرؤيتك الآن

## DISCUSSING SYMPTOMS
## مناقشة الأعراض

how can I help you?
كيف يمكنني مساعدتك؟

what's the problem?
ما المشكلة؟

what are your symptoms?
ما أعراضك؟

I've got a temperature
لديّ حرارة (مرتفعة)

I've got a sore throat
لديّ حلق ملتهب

I've got a headache
لديّ صداع

I've got a rash
لديّ طفح (جلدي)

I've been feeling sick
(كنت ولا أزال) أشعر بالغثيان

| | |
|---|---|
| I've been having headaches<br>(كنت ولا أزال) أعاني من صداع | في المكتب العقاري |
| I'm very congested<br>لديّ احتقان شديد | أوقات الفراغ والتسلية |
| my joints are aching<br>مفاصلي تؤلمني | شراء التذاكر |
| I've got diarrhoea<br>لديّ إسهال | في السينما |
| I'm constipated<br>لديّ إمساك | في المسرح |
| I've got a lump<br>لديّ كتلة | في النادي الليلي |
| I've got a swollen ankle<br>لديّ كاحل متورّم | المتاحف والمعارض |
| I'm in a lot of pain<br>أعاني من ألم شديد | الصحة |
| I've got a pain in my back<br>لديّ ألم في ظهري | في الصيدلية |
| I've got a pain in my chest<br>لديّ ألم في صدري | عند الطبيب |
| I think I've pulled a muscle in my leg<br>أعتقد أني مزّقت عضلة في رجلي | عند طبيب الأسنان |
| | عند أخصائي العيون |

I'm asthmatic
لدي ربو

I'm diabetic
لديّ سكري

I'm epileptic
لديّ صرع

I need another inhaler
أحتاج إلى مِنشاق ربو (جهاز استنشاق)

I need some more insulin
أحتاج إلى المزيد من الأنسولين

I'm having difficulty breathing
أعاني من صعوبة في التنفس

I've got very little energy
طاقتي منخفضة جداً

I've been feeling very tired
أشعر بالتعب الشديد

I've been feeling depressed
أشعر بالاكتئاب

I've been having difficulty sleeping
أعاني من صعوبة في النوم

في المكتب العقاري

أوقات الفراغ والتسلية

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

في النادي الليلي

المتاحف والمعارض

الصحة

في الصيدلية

عند الطبيب

عند طبيب الأسنان

how long have you been feeling like this?
كم صار لك وأنت تشعر هكذا؟

how have you been feeling generally?
كيف تشعر إجمالاً؟

is there any possibility you might be pregnant?
هل هناك أي احتمال أن تكوني حامل؟

I think I might be pregnant
أعتقد أني ربما أكون حاملاً

do you have any allergies?
هل لديك أية حساسية؟ (تجاه دواء معين)

I'm allergic to antibiotics
لديّ حساسية تجاه مضادات الالتهاب

are you on any sort of medication?
هل تتناول أي نوع من الأدوية؟

I need a sick note
أحتاج لإذن مرضي

## BEING EXAMINED
الخضوع للفحص

can I have a look?
هل أستطيع أن ألقي نظرة؟

BEING EXAMINED

الخضوع للفحص

can I have a look?
هل أستطيع أن ألقي نظرة؟

where does it hurt?
أين يؤلم؟

it hurts here
انه يؤلم هنا

does it hurt when I press here?
هل يؤلم حين أضغط هنا؟

I'm going to take your blood pressure
سوف أقيس ضغط دمك

I'm going to take your temperature
سوف أقيس درجة حرارتك

I'm going to take your pulse
سوف أقيس نبضك

could you roll up your sleeve?
هلاّ رفعت أكمامك؟

your blood pressure's quite low
ضغط دمك منخفض نوعاً ما

your blood pressure's quite low
ضغط دمك منخفض نوعاً ما

your blood pressure's normal
ضغط دمك طبيعي

your blood pressure's rather high
ضغط دمك مرتفع بعض الشيء

your blood pressure's very high
ضغط دمك مرتفع كثيراً

your temperature's normal
درجة حرارتك طبيعية

your temperature's a little high
درجة حرارتك مرتفعة قليلاً

your temperature's very high
درجة حرارتك مرتفعة جداً

open your mouth, please
هلاّ فتحت فمك، لو سمحت

cough, please
اسعل، لو سمحت

## TREATMENTS AND ADVICE
المعالجة والنصح

you're going to need a few stiches
ستحتاج إلى بضع قُطب

## TREATMENTS AND ADVICE
## المعالجة والنصح

you're going to need a few stiches
ستحتاج إلى بضع قُطب

I'm going to give you an injection
سوف أعطيك حقنة

we need to take a urine sample
نحتاج أن نأخذ عيّنة بول

we need to take a blood sample
نحتاج أن نأخذ عيّنة دم

you need to have a blood test
يجب أن تجري فحص دم

I'm going to prescribe you some antibiotics
سوف أصِف لك بعض مضادات الالتهاب

take two of these pills three times a day
خذ حبتين من هذه ثلاث مرات في اليوم

take this prescription to the chemist
خذ هذه الوصفة إلى الصيدلية

# عند طبيب الأسنان

## AT THE RECEPTION
عند الاستعلامات

☆ can I make an appointment to see the dentist?
هل أستطيع ان أحدّد موعدا لرؤية طبيب السنان؟

☆ can I make an appointment to see the hygienist?
هل أستطيع ان أحدّد موعدا لرؤية أخصائي الصحّة؟

☆ I'd like a check-up
أودّ أن أجري فحصاً عاماً

☆ please take a seat
تفضل بالجلوس

☆ would you like to come through?
هلا دخلت من فضلك

## HAVING YOUR TEETH EXAMINED
فحص أسنانك

☆ when did you last visit the dentist?
متى كانت آخر مرة زرتَ فيها طبيب الأسنان؟

## HAVING YOUR TEETH EXAMINED
فحص أسنانك

☆ when did you last visit the dentist?
متى كانت آخر مرة زرت فيها طبيب الأسنان؟

☆ have you had any problems?
هل عانيت من أية مشاكل؟

☆ I've got toothache
أعاني من ألم في الأسنان

☆ one of my fillings has come out
لقد سقطت إحدى حشوات أسناني

☆ I've chipped a tooth
لقد كسرتُ سنّاً

☆ I'd like a clean and polish, please
أودّ تنظيفاً وتلميعاً، من فضلك

☆ can you open your mouth, please?
هلاّ فتحت فمك، من فضلك

☆ a little wider, please
أوسع قليلاً، من فضلك

☆ I'm going to give you an x-ray
سأجري لك تصويراً شعاعياً

you've got a bit of decay in this one

لديك بعض النخر في هذا (السنّ)

you've got an abscess

لديك خرّاج (تقيّح)

## DENTAL TREATMENT

## معالجة الأسنان

you need two fillings

تحتاج لحشوتين

I'm going to have to take this tooth out

سوف ينبغي عليّ أن أقلع هذا السنّ

do you want to have a crown fitted?

هل تريد تركيب تاج؟ (لضرسك)

I'm going to give you an injection

سأعطيك حقنة (إبرة)

let me know if you feel any pain

أعلمني إن أحسست بأي ألم

would you like to rinse your mouth out?

هل تودّ المضمضة؟

لديك خرَاج (تقيّح)

## DENTAL TREATMENT

## معالجة الأسنان

you need two fillings
تحتاج لحشوتين

I'm going to have to take this tooth out
سوف ينبغي عليّ أن أقلع هذا السنّ

do you want to have a crown fitted?
هل تريد تركيب تاج؟ (لضرسك)

I'm going to give you an injection
سأعطيك حقنة (إبرة)

let me know if you feel any pain
أعلمني إن أحسست بأي ألم

would you like to rinse your mouth out?
هل تودّ المضمضة؟

you should make an appointment with the hygienist
عليك أن تأخذ موعداً من أخصائي الصحة

how much will it cost?
كم سيكلّف ذلك؟

## عند أخصائي العيون

do you offer free eye tests?
هل تُجرون فحوصات مجانية؟

I'd like to have an eye test, please
أودّ أن أفحص عيني، من فضلك

I need a new pair of glasses
تلزمني نظارات

I need a new pair of reading glasses
تلزمني نظارات للقراءة

I need a new glasses' case
تلزمني حقيبة نظارات

could I order some more contact lenses?
هل أستطيع طلب المزيد من العدسات اللاصقة؟

the frame on these glasses is broken
إطار هذه النظارات مكسور

can you repair it?
هل تستطيع إصلاحه؟

| | | |
|---|---|---|
| ☆ | can you repair it?<br>هل تستطيع إصلاحه؟ | في المكتب العقاري |
| ☆ | do you sell sunglasses?<br>هل تبيعون نظارات شمسية؟ | أوقات الفراغ والتسلية |
| ☆ | how much are these designer frames?<br>بكم هذا الإطار الخاصّ التصميم؟ (ماركة) | شراء التذاكر |
| ☆ | my eyesight's getting worse<br>بصري يزداد سوءاً | في السينما |
| ☆ | do you wear contact lenses?<br>هل تلبس عدسات لاصقة؟ | في المسرح |
| ☆ | are you short-sighted or long-sighted?<br>هل تعاني من قصر نظر أم بُعد نظر؟ | في النادي الليلي |
| ☆ | could you read out the letters on the chart, starting at the top?<br>هلاّ قرأت الحروف على الجدول، ابتداء من الأعلى؟ | المتاحف والمعارض |
| ☆ | could you close your left eye, and read this with your right?<br>هلاّ أغلقت عينك اليسرى وقرأت هذا بعينك اليمنى؟ | الصحة |
| ☆ | do you do hearing tests?<br>هل تُجرون فحوصات سمع؟ | في الصيدلية |
| | | عند الطبيب |
| | | عند طبيب الأسنان |
| | | عند أخصائي العيون |

# في العمل

## GENERAL PHRASES

### عبارات عامة

- how long have you worked here?
  كم صار لك تعمل هنا؟
- I'm going out for lunch
  سأخرج لتناول الغداء
- I'll be back at 1.30
  سأعود عند الواحدة والنصف
- how long does it take you to get to work?
  كم يستغرقك الطريق للوصول إلى العمل؟
- the traffic was terrible today
  كانت حركة المرور (الازدحام) فظيعة اليوم
- how do you get to work?
  كيف تأتي إلى العمل؟
- you're fired!
  أنت مطرود!

## ABSENCE FROM WORK

### الغياب عن العمل

- she's on maternity leave
  إنها في إجازة أمومة

## ABSENCE FROM WORK

الغياب عن العمل

☆ she's on maternity leave
إنها في إجازة أمومة

☆ he's on paternity leave
انه في إجازة الأبوة

☆ he's off sick today
إنه في إجازة مَرَضية اليوم

☆ he's not in today
لم يأتِ (إلى العمل) اليوم

☆ she's on holiday
إنها في عطلة

☆ I'm afraid I'm not well and won't be able to come in today
مع الأسف لا أشعر أني على ما يرام ولن أستطيع القدوم للعمل اليوم

## DEALING WITH CUSTOMERS

التعامل مع الزبائن

☆ he's with a customer at the moment
إنه مع زبون حالياً

☆ I'll be with you in a moment
سأكون معك بعد لحظة

## DEALING WITH CUSTOMERS
## التعامل مع الزبائن

☆ he's with a customer at the moment
إنه مع زبون حالياً

☆ I'll be with you in a moment
سأكون معك بعد لحظة

☆ sorry to keep you waiting
آسف على إبقائك منتظراً

☆ can I help you?
هل أستطيع مساعدتك بشيء؟

☆ do you need any help?
هل تحتاج لأية مساعدة؟

☆ what can I do for you?
ماذا أستطيع أن أفعل لك؟ (كيف أستطيع مساعدتك؟)

## IN THE OFFICE
## في المكتب

☆ he's in a meeting
إنه في اجتماع

☆ what time does the meeting start?
متى يبدأ الاجتماع؟

## IN THE OFFICE

في المكتب

| English | Arabic |
| --- | --- |
| he's in a meeting | إنه في اجتماع |
| what time does the meeting start? | متى يبدأ الاجتماع؟ |
| what time does the meeting finish? | متى ينتهي الاجتماع؟ |
| the reception's on the first floor | الاستقبال (الاستعلامات) في الطابق الأول |
| I'll be free after lunch | سأكون حرّاً بعد الغداء (غير مرتبط) |
| she's having a leaving-do on Friday | ستقيم حفلة وداع يوم الجمعة (عامية) |
| she's resigned | لقد استقالت |
| this invoice is overdue | هذا الإيصال متأخر (فات موعد وصوله) |
| he's been promoted | لقد تمّت ترقيته |

شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية
عند الطبيب
عند طبيب الأسنان
عند أخصائي العيون
في العمل
التقديم على عمل

he's been promoted
لقد تمت ترقيته

here's my business card
هذه بطاقتي المهنية (كرت فيزيت)

can I see the report?
هل أستطيع ان أرى التقرير؟

I need to do some photocopying
أحتاج للقيام ببعض النسخ

where's the photocopier?
أين الآلة الناسخة؟

the photocopier's jammed
الآلة الناسخة عالقة (بسبب الورق)

I've left the file on your desk
لقد تركث الملف على مكتبك

## IT PROBLEMS
## مشاكل تقنية

there's a problem with my computer
هناك مشكلة في حاسبي

the system's down at the moment
النظام لا يعمل حالياً


شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية
عند الطبيب
عند طبيب الأسنان
عند أخصائي العيون
في العمل
التقديم على عمل

☆ I need to do some photocopying
أحتاج للقيام ببعض النسخ

☆ where's the photocopier?
أين الآلة الناسخة؟

☆ the photocopier's jammed
الآلة الناسخة عالقة (بسبب الورق)

☆ I've left the file on your desk
لقد تركت الملف على مكتبك

## IT PROBLEMS
## مشاكل تقنية

☆ there's a problem with my computer
هناك مشكلة في حاسبي

☆ the system's down at the moment
النظام لا يعمل حالياً

☆ the internet's down at the moment
الإنترنت لا يعمل حالياً

☆ I can't access my emails
لا أستطيع الدخول إلى بريدي الإلكتروني

☆ the printer isn't working
الطابعة لا تعمل

# التقديم على عمل

## MAKING A JOB APPLICATION
تقديم طلب عمل

I saw your advert in the paper
رأيت إعلانكم في الجريدة

could I have an application form?
هل أستطيع الحصول على استمارة؟

could you send me an application form?
هلا أرسلت لي استمارة؟

I'm interested in this position
أنا مهتم بهذا الموقع

I'd like to apply for this job
أودّ التقديم على هذا العمل

## ASKING ABOUT THE JOB
السؤال عن العمل

is this a temporary or permanent position?
هل هذا موقع (وظيفة) مؤقت أم دائم؟

what are the hours of work?
كم عدد ساعات العمل؟

## ASKING ABOUT THE JOB

السؤال عن العمل

is this a temporary or permanent position?

هل هذا موقع (وظيفة) مؤقت أم دائم؟

what are the hours of work?

كم عدد ساعات العمل؟

will I have to work on Saturdays?

هل سيتوجب عليَ العمل أيام السبت؟

will I have to work shifts?

هل سيتوجب عليَ أن أعمل في مناوبات؟

how much does the job pay?

كم يدفع العمل؟ (كم الأجر)

£10 an hour

10 جنيهات في الساعة

£350 a week

350 جنيهاً في الأسبوع

what's the salary?

كم المرتب؟

£2,000 a month

2,000 جنيه في الشهر

will I be paid weekly or monthly?
هل سأتقاضى أجري أسبوعياً أم شهرياً؟

will I get travelling expenses?
هل سأحصل على نفقات سفر؟

will I get paid for overtime?
هل ستدفعون لي عن الإضافي؟ (ساعات العمل الإضافية)

is there a company car?
هل هناك سيارة من الشركة

is there a staff restaurant?
هل هناك مطعم للعاملين

is there a pension scheme?
هل هناك خطة لمعاش التقاعد

is there free medical insurance?
هل هناك تأمين صحي مجاني

how many weeks' holiday a year are there?
كم أسبوعاً ستكون عطلتي في السنة؟

who would I report to?
لمن سأرفع تقاريري؟ (من سيكون مسؤولاً عني؟)

I'd like to take the job
أودّ أن أقبل العمل

## THINGS YOU MIGHT HEAR

أشياء قد تسمعها

- we'd like to invite you for an interview
  نودّ أن ندعوك إلى مقابلة
- this is the job description
  هذه هي أوصاف العمل
- have you got any experience?
  هل لديك خبرة؟
- have you got any qualifications?
  هل لديك أية مؤهلات؟ (شهادات)
- we need someone with experience
  نحتاج إلى شخص ذي خبرة
- we need someone with qualifications
  نحتاج إلى شخص ذي مؤهلات
- what qualifications have you got?
  ما المؤهلات التي تحملها؟
- have you got a current driving licence?
  هل تملك شهادة سوق صالحة؟

how much were you paid in your last job?
كم كنت تتقاضى في عملك السابق؟

do you need a work permit?
هل تحتاج إلى ترخيص عمل؟

we'd like to offer you the job
نودّ أن نقدّم لك العمل؟

when can you start?
متى تستطيع أن تبدأ؟

how much notice do you have to give?
كم من الوقت يمكنك أن تمهلنا/تمهلهم؟ (قبل ترك العمل)

there's a three month trial period
هناك فترة تجريبية لمدة ثلاثة أشهر

we'll need to take up references
يلزمنا أخذ رأي حكّام (يعطون رأيهم فيك)

this is your employment contract
هذا عقد عملك

CV (CURRICULUM VITAE)

السيرة الذاتية

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

في النادي الليلي

المتاحف والمعارض

الصحة

في الصيدلية

عند الطبيب

عند طبيب الأسنان

عند أخصائي العيون

في العمل

شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية
عند الطبيب
عند طبيب الأسنان
عند أخصائي العيون
في العمل
التقديم على عمل

## CV (CURRICULUM VITAE)
السيرة الذاتية

- ☆ Name
  الاسم
- ☆ Address
  العنوان
- ☆ Telephone number
  رقم الهاتف
- ☆ Email address
  عنوان البريد الإلكتروني
- ☆ Date of birth
  تاريخ الميلاد
- ☆ Nationality
  الجنسية
- ☆ Marital status
  الوضع العائلي
- ☆ Career objective
  هدف السيرة المهنية
- ☆ Education
  التعليم
- ☆ Qualifications
  المؤهلات

| | |
|---|---|
| Telephone number<br>رقم الهاتف | شراء التذاكر |
| Email address<br>عنوان البريد الإلكتروني | في السينما |
| Date of birth<br>تاريخ الميلاد | في المسرح |
| Nationality<br>الجنسية | في النادي الليلي |
| Marital status<br>الوضع العائلي | المتاحف والمعارض |
| Career objective<br>هدف السيرة المهنية | الصحة |
| Education<br>التعليم | في الصيدلية |
| Qualifications<br>المؤهلات | عند الطبيب |
| Employment history<br>التاريخ الوظيفي | عند طبيب الأسنان |
| Leisure interests<br>الاهتمامات في أوقات الفراغ | عند أخصائي العيون |
| Referees<br>الحكّام | في العمل |
| | التقديم على عمل |

# استخدام الهاتف

## MAKING AND ANSWERING A CALL

إجراء والردّ على اتصال

- hello!
  مرحباً
- John speaking
  جون يتكلّم
- it's Maria here
  أنا ماريّا هنا
- could I speak to Bill, please?
  هل أستطيع التحدث إلى بِل من فضلك؟
- speaking!
  يتحدث (أنا هو أو هي)
- who's calling?
  مَن المتصل؟
- could I ask who's calling?
  هل أستطيع السؤال مَن المتصل؟
- where are you calling from?
  من أين تتصل؟
- what company are you calling from?
  من أية شركة تتصل؟

how do you spell that?
كيف تهجئ ذلك؟

do you know what extension he's on?
هل تعرف رقمه الامتدادي (بضعة أرقام تضاف إلى الرقم الأساسي لتصلك بالشخص أو القسم المطلوب)

one moment, please
لحظة، من فضلك

hold the line, please
ابق على الخط، من فضلك

I'll put him on
سأضعه على الخط (سأوصلك به)

I'll put her on
سأضعها على الخط

I'm sorry, he's not available at the moment
آسف، إنه ليس موجوداً حالياً

I'm sorry, he's in a meeting
آسف، إنه في اجتماع

I'm sorry, she's on another call
أنا آسف، إنها تجري مكالمة أخرى

can I call you back?
هل أستطيع أن أعاود الاتصال بك لاحقاً؟

please call back later
عاود الاتصال لاحقاً من فضلك

thanks for calling
شكراً على الاتصال

how do I get an outside line?
كيف أحصل على خطّ خارجي؟

have you got a telephone directory?
هل لديك(م) دليل هاتف؟

can I use your phone?
هل أستطيع استخدام هاتفك؟

I'm sorry, I'm not interested
آسف، لست مهتماً

sorry, I'm busy at the moment
آسف، أنا مشغول حالياً

## PROBLEMS
## مشاكل

I can't get a dialling tone
لا أستطيع الحصول على نغمة اتصال (لا يوجد حرارة، الخط لا يعمل)

شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية
عند الطبيب
عند طبيب الأسنان
عند أخصائي العيون
في العمل
التقديم على عمل

I'm sorry, she's not in at the moment
أنا آسف، إنها ليست هنا (في المكتب) حالياً

would you like to leave a message?
هل تودّ ترك رسالة؟

could you ask him to call me?
هلاّ طلبت منه أن يتصل بي؟

could you ask her to call me?
هلاّ طلبت منها أن تتصل بي؟

can I take your number?
هل أستطيع أن آخذ رقم هاتفك؟

what's your number?
ما رقمك؟

could I take your name and number, please?
هل أستطيع ان آخذ اسمك ورقمك، لو سمحت؟

I'll call back later
سأعاود الاتصال لاحقاً

is it convenient to talk at the moment?
هل من الملائم التحدث الآن؟

شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية
عند الطبيب
عند طبيب الأسنان
عند أخصائي العيون
في العمل
التقديم على عمل

## PROBLEMS

مشاكل

I can't get a dialling tone

لا أستطيع الحصول على نغمة اتصال (لا يوجد حرارة، الخط لا يعمل)

the line's engaged

الخط مشغول

I can't get through at the moment

لا أستطيع الوصول (إلى الخط الذي أتصل به)

I'm only getting an answering machine

أحصل فقط على جهاز ردّ آلي

sorry, you must have the wrong number

آسف، لا بدّ أنك أخطأت بالرقم

can you hear me OK?

هل تستطيع سماعي جيداً؟

I can't hear you very well

لا أستطيع سماعك جيداً

it's a bad line

الخط سيئ

- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية
- عند الطبيب
- عند طبيب الأسنان
- عند أخصائي العيون
- في العمل
- التقديم على عمل

could you please repeat that?
هلاّ أعدث ذلك من فضلك؟

I've been cut off
لقد فُصل الخط

## MOBILE PHONES
## الهواتف الجوّالة

my battery's about to run out
بطاريتني تكاد تنتهي

I need to charge up my phone
أحتاج أن أشحن هاتفي الجوّال

I'm about to run out of credit
يكاد رصيدي ينفد

sorry, I ran out of credit
آسف، نفد رصيدي

I can't get a signal
لا أستطيع الحصول على إشارة (شبكة)

I've got a very weak signal
الإشارة ضعيفة جداً لدي

I'll send you a text
سأرسل لك رسالة (عن طريق الجوّال)

I'll text you later
سأرسل لك رسالة لاحقاً

MOBILE PHONES

الهواتف الجوالة

| | |
|---|---|
| ☆ | my battery's about to run out<br>بطاريتني تكاد تنتهي |
| ☆ | I need to charge up my phone<br>أحتاج أن أشحن هاتفي الجوّال |
| ☆ | I'm about to run out of credit<br>يكاد رصيدي ينفد |
| ☆ | sorry, I ran out of credit<br>آسف، نفد رصيدي |
| ☆ | I can't get a signal<br>لا أستطيع الحصول على إشارة (شبكة) |
| ☆ | I've got a very weak signal<br>الإشارة ضعيفة جداً لديّ |
| ☆ | I'll send you a text<br>سأرسل لك رسالة (عن طريق الجوّال) |
| ☆ | I'll text you later<br>سأرسل لك رسالة لاحقاً |
| ☆ | could I borrow your phone, please?<br>هل أستطيع استعارة هاتفك، لو سمحت؟ |
| ☆ | I'd like a phonecard, please<br>أريد بطاقة هاتف، من فضلك |